

Suomenkielinen laitos

Lainsäädäntö

Sisältö

I Säädökset, jotka on julkaistava

- * Neuvoston asetus (EY) N:o 363/96, annettu 26 päivänä helmikuuta 1996, väliaikaisesta poikkeuksesta yhteisön polkumyyntituotteiden soveltamisessa eräiden arkojen tuotteiden tuonnin aikana Kanariansaarille annetun asetuksen (ETY) N:o 1602/92 muuttamisesta 1
- Komission asetus (EY) N:o 364/96, annettu 29 päivänä helmikuuta 1996, tuontitulien vahvistamisesta vilja-alalla 3
- Komission asetus (EY) N:o 365/96, annettu 29 päivänä helmikuuta 1996, tuontitulien vahvistamisesta riisialalla 6
- Komission asetus (EY) N:o 366/96, annettu 29 päivänä helmikuuta 1996, vilja- ja riisijalosteiden vientiin sovellettavien tukien vahvistamisesta 9
- Komission asetus (EY) N:o 367/96, annettu 29 päivänä helmikuuta 1996, viljapohjaisten rehuseosten vientiin sovellettavien tukien vahvistamisesta 11
- Komission asetus (EY) N:o 368/96, annettu 29 päivänä helmikuuta 1996, vilja- ja riisialan tuotantotukien vahvistamisesta 13
- Komission asetus (EY) N:o 369/96, annettu 29 päivänä helmikuuta 1996, siirappien ja tiettyjen muiden sellaisenaan vietävien sokerialan tuotteiden vientitukien vahvistamisesta 14
- Komission asetus (EY) N:o 370/96, annettu 29 päivänä helmikuuta 1996, puuvillan, josta siemeniä ei ole poistettu, maailmanmarkkinahinnan vahvistamisesta 17
- Komission asetus (EY) N:o 371/96, annettu 29 päivänä helmikuuta 1996, sellaisenaan vietävän valkoisen sokerin ja raakasokerin vientitukien muuttamisesta 18
- Komission asetus (EY) N:o 372/96, annettu 29 päivänä helmikuuta 1996, oliiviöljyn vientitukien vahvistamisesta 20

Komission asetus (EY) N:o 373/96, annettu 29 päivänä helmikuuta 1996, perustamis- sopimuksen liitteeseen II kuulumattomina tavaroina vietäviin tiettyihin sokerialan tuotteisiin sovellettavista tuen määristä	22
Komission asetus (EY) N:o 374/96, annettu 29 päivänä helmikuuta 1996, perustamis- sopimuksen liitteeseen II kuulumattomina tavaroina vietäviin tiettyihin maitotuottei- siin sovellettavien tukien määrien vahvistamisesta	24
Komission asetus (EY) N:o 375/96, annettu 29 päivänä helmikuuta 1996, perustamis- sopimuksen liitteeseen II kuulumattomina tavaroina vietäviin tiettyihin vilja- ja riisi- alojen tuotteisiin sovellettavien tukien määrien vahvistamisesta	26
* Komission asetus (EY) N:o 376/96, annettu 29 päivänä helmikuuta 1996, neuvoston asetuksen (ETY) N:o 2847/93 soveltamista koskevista yksityiskoh- taisista säännöistä yhteisön kalastusalusten jatkuvaan paikantamisjärjestel- mään liittyvien koehankkeiden osalta annetun asetuksen (EY) N:o 897/94 muuttamisesta	31
Komission asetus (EY) N:o 377/96, annettu 29 päivänä helmikuuta 1996, tiettyjen säilykkeiden valmistukseen käytettävien oliiviöljyjen tuotantotuen vahvistamisesta	32
Komission asetus (EY) N:o 378/96, annettu 29 päivänä helmikuuta 1996, tuonnin kiinteistä arvoista tiettyjen hedelmien ja vihannesten tulohinnan määrittämiseksi	33
Komission asetus (EY) N:o 379/96, annettu 29 päivänä helmikuuta 1996, tiettyjen sokerialan tuotteiden edustavien hintojen ja tuonnissa sovellettavien lisätullien muut- tamisesta	35
Komission asetus (EY) N:o 380/96, annettu 29 päivänä helmikuuta 1996, viljojen tukeen sovellettavan korjauskertoimen vahvistamisesta	37
Komission asetus (EY) N:o 381/96, annettu 29 päivänä helmikuuta 1996, tukien määristä yhteisöstä peräisin olevien viljatuotteiden toimittamiseksi Ranskan merenta- kaisiin departementteihin annetun asetuksen (ETY) N:o 391/92 muuttamisesta	39
Komission asetus (EY) N:o 382/96, annettu 29 päivänä helmikuuta 1996, tukien määristä yhteisöstä peräisin olevien viljatuotteiden toimittamiseksi Kanariansaarille annetun asetuksen (ETY) N:o 1832/92 muuttamisesta	41
Komission asetus (EY) N:o 383/96, annettu 29 päivänä helmikuuta 1996, tukien määristä yhteisöstä peräisin olevien viljatuotteiden toimittamiseksi Azoreille ja Madei- raan annetun asetuksen (ETY) N:o 1833/92 muuttamisesta	43
* Komission direktiivi 96/7/EY, annettu 21 päivänä helmikuuta 1996, rehujen lisäaineista annetun neuvoston direktiivin 70/524/ETY muuttamisesta ⁽¹⁾	45

(1) ETA:n kannalta merkityksellinen teksti

II *Säädökset, joita ei tarvitse julkaista*

Neuvosto

96/174/EY:

- * Neuvoston päätös, tehty 26 päivänä helmikuuta 1996, raha-, rahoitus- ja maksutasetilastokomitean perustamista koskevan päätöksen 91/115/ETY muuttamisesta 48

96/175/EY:

- * Neuvoston päätös, tehty 26 päivänä helmikuuta 1996, kolmen varajäsenen nimeämisestä alueiden komiteaan 50

96/176/EY:

- * Neuvoston päätös, tehty 26 päivänä helmikuuta 1996, varajäsenen nimeämisestä alueiden komiteaan 51

I

*(Säädökset, jotka on julkaistava)***NEUVOSTON ASETUS (ETY) N:o 363/96,****annettu 26 päivänä helmikuuta 1996,****väliaikaisesta poikkeuksesta yhteisön polkumyynnituotteiden soveltamisessa eräiden arkojen tuotteiden tuonnin aikana Kanariansaarille annetun asetuksen (ETY) N:o 1602/92 muuttamisesta**

EUROOPAN UNIONIN NEUVOSTO, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen ja erityisesti sen 113 artiklan,

ottaa huomioon komission ehdotuksen,

ottaa huomioon Euroopan parlamentin lausunnon ⁽¹⁾,

sekä katsoo, että

asetuksella (ETY) N:o 1602/92 ⁽²⁾ on perustettu erityinen menettely polkumyynnitullien kantamiselle tiettyjä arkoja tuotteita Kanariansaarille tuotaessa; kyseisen menettelyn tarkoituksena on turvata näiden tuotteiden parhaat mahdolliset hankintaedellytykset ottaen huomioon paikalliseen ja matkailijoiden kulutukseen tarkoitettun paikallisen tuotannon alan erityiset vaikeudet ja/tai mahdollistaa pääsy kulutustavaroille,

asetuksen (ETY) N:o 1602/92 1 artiklan 2 kohdan ja liitteen II mukaisesti kyseinen erityismenettely sisältää 1 päivästä heinäkuuta 1991 31 päivään joulukuuta 1995 poikkeuksen polkumyynnitullien maksamisesta ja 1 päivästä tammikuuta 1996 polkumyynnitullien vuosittain asteittain 20 prosentilla kasvavan kantamisen, kunnes kyseiset tullit kannetaan kokonaan 1 päivästä tammikuuta 2000,

Espanjan toimivaltaiset viranomaiset ovat kuitenkin kirjeessään marraskuussa 1995 pyytäneet, että ensimmäistä polkumyynnitullien maksusta vapaata ajanjaksoa pidennettäisiin vuodella, niin että kyseisten tullien asteittain kasvava kantaminen alkaisi vasta 1 päivästä tammikuuta 1997; samankaltaista pidentämistä esitetään lisäksi samoja tuotteita Kanariansaarille tuotaessa sovellettavan yhteisen

tullitariffin tullien suspendoimisen osalta asetuksen (ETY) N:o 1605/92 ⁽³⁾ mukaisesti,

tuntuu asianmukaiselta myöntää Kanariansaarten toimijoille vuosi lisää aikaa valmistella mukautumistaan käyttöön otettavaan uuteen tullimenettelyyn,

kyse on ainoastaan yhteisön lainsäädännön soveltamisesta Kanariansaariin 26 päivänä kesäkuuta 1991 annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 1911/91 ⁽⁴⁾ 6 artiklassa käyttöön otetun, 31 päivänä joulukuuta 2000 päättyvänä siirtymäaikana polkumyynnitulleja koskevan erityismenettelyn ilmaisemisesta toisin, ja

tämän vuoksi on aiheellista muuttaa asetuksen (ETY) N:o 1602/92 1 artiklan 2 kohta ja liite II,

ON ANTANUT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Korvataan asetuksen (ETY) N:o 1602/92 1 artiklan 2 kohta seuraavasti:

"2. Edellä 1 kohdassa tarkoitettu erityinen menettely sisältää seuraavaa:

- 1 päivästä heinäkuuta 1991 31 päivään joulukuuta 1996 vapautus polkumyynnitullien maksamisesta,
- 1 päivästä tammikuuta 1997 asteittain kasvava kantaminen liitteessä II olevien ohjeiden mukaisesti."

2 artikla

Korvataan asetuksen (ETY) N:o 1602/92 liitteen II taulukko "Aikataulu liitteessä I mainittujen tuotteiden tuonnista Kanariansaarille maksettavien polkumyynnitullien asteittain kasvavalle kantamiselle" seuraavalla taulukolla:

⁽¹⁾ Lausunto annettu 16 päivänä helmikuuta 1996 (sitä ei ole vielä julkaistu virallisessa lehdessä)

⁽²⁾ EYVL N:o L 173, 27.6.1992, s. 24, asetus sellaisena kuin se on muutettuna asetuksella (EY) N:o 3257/94 (EYVL N:o L 339, 29.12.1994, s. 8)

⁽³⁾ EYVL N:o L 173, 27.6.1992, s. 31, asetus sellaisena kuin se on muutettuna asetuksella (EY) N:o 3012/95 (EYVL N:o L 314, 28.12.1995, s. 15)

⁽⁴⁾ EYVL N:o L 171, 29.6.1991, s. 1, asetus sellaisena kuin se on muutettuna asetuksella (ETY) N:o 284/92 (EYVL N:o L 31, 7.2.1992, s. 6)

Ajanjakso	Yhteisön tullialueella sovellettavien polkumyöntullien prosenttimäärä
1.7.1991—31.12.1996	0
1.1.1997—31.12.1997	20
1.1.1998—31.12.1998	40
1.1.1999—31.12.1999	60
1.1.2000—31.12.2000	80
1.1.2001—	100*

3 artikla

Tämä asetus tulee voimaan kolmantena päivänä sen jälkeen, kun se on julkaistu *Euroopan yhteisöjen virallisessa lehdessä*.

Sitä sovelletaan 1 päivästä tammikuuta 1996.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 26 päivänä helmikuuta 1996.

Neuvoston puolesta

S. AGNELLI

Puheenjohtaja

**KOMISSION ASETUS (EY) N:o 364/96,
annettu 29 päivänä helmikuuta 1996,
tuontitullien vahvistamisesta vilja-alalla**

EUROOPAN YHTEISÖJEN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen,

ottaa huomioon vilja-alan yhteisestä markkinajärjestelystä 30 päivänä kesäkuuta 1992 annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 1766/92⁽¹⁾, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 1863/95⁽²⁾,

ottaa huomioon neuvoston asetuksen (ETY) N:o 1766/92 soveltamista markkinointivuonna 1995/96 koskevista yksityiskohtaisista säännöistä vilja-alan tuontitullien osalta 29 päivänä kesäkuuta 1995 annetun komission asetuksen (EY) N:o 1502/95⁽³⁾, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 346/96⁽⁴⁾, ja erityisesti sen 2 artiklan 1 kohdan,

sekä katsoo, että

asetuksen (ETY) N:o 1766/92 10 artiklassa säädetään, että tuotaessa mainitun asetuksen 1 artiklassa tarkoitettuja tuotteita kannetaan yhteisen tullitariffin mukaiset tullit; kyseisen artiklan 2 kohdassa tarkoitettujen tuotteiden osalta tuontitulli on kuitenkin yhtä suuri kuin näiden tuotteiden interventiohintaa tuonnin tapahtuessa korotettuna 55 prosentilla, josta on vähennetty kyseessä olevaan toimitukseen sovellettava cif-tuotantohinta,

asetuksen (ETY) N:o 1766/92 10 artiklan 3 kohdan mukaan cif-tuontihinnat lasketaan kyseessä olevan tuotteen edustavien maailmanmarkkinahintojen perusteella,

asetuksessa (EY) N:o 1502/95 vahvistetaan asetuksen (ETY) N:o 1766/92 soveltamista koskevat yksityiskoh-

taiset säännöt markkinointivuodeksi 1995/96 vilja-alan tuontitullien osalta,

tuontitulleja sovelletaan uusien tullien vahvistamisen voimaantuloon asti; ne jäävät myös voimaan, jos seuraavaa kausittaista vahvistamista edeltävien kahden viikon aikana ei ole käytettävissä asetuksen (EY) N:o 1502/95 liitteessä II tarkoitetun viitepörssin noteerausta,

tuontitullijärjestelmän moitteettoman toiminnan vuoksi olisi tullien laskemisessa käytettävä kelluvien valuuttojen osalta viiteajanjakson aikana edustavia markkinakursseja, ja

asetuksen (EY) N:o 1502/95 soveltamisesta seuraa, että tuontitullit vahvistetaan tämän asetuksen liitteen mukaisesti,

ON ANTANUT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Asetuksen (ETY) N:o 1766/92 10 artiklan 2 kohdassa tarkoitettut tuontitullit vilja-alalla vahvistetaan tämän asetuksen liitteessä I liitteessä II annettujen tekijöiden perusteella.

2 artikla

Tämä asetus tulee voimaan 1 päivänä maaliskuuta 1996.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 29 päivänä helmikuuta 1996.

Komission puolesta

Franz FISCHLER

Komission jäsen

⁽¹⁾ EYVL N:o L 181, 1.7.1992, s. 21

⁽²⁾ EYVL N:o L 179, 29.7.1995, s. 1

⁽³⁾ EYVL N:o L 147, 30.6.1995, s. 13

⁽⁴⁾ EYVL N:o L 49, 28.2.1996, s. 5

LIITE I

Asetuksen (ETY) N:o 1766/92 10 artiklan 2 kohdassa mainittujen tuotteiden tuontitullit

CN-koodi	Tavaran kuvaus	Tuontitulli tuotaessa maa-, joki- tai merikuljetuksena Välimeren, Mustanmeren tai Itämeren satamista (ecua/t)	Tuontitulli tuotaessa merikuljetuksena muista satamista ⁽²⁾ (ecua/t)
1001 10 00	Durumvehnä ⁽¹⁾	0,00	0,00
1001 90 91	Tavallinen vehnä, siemenvilja	8,67	0,00
1001 90 99	Tavallinen vehnä, korkealaatuinen, muu kuin siemenvilja ⁽³⁾	8,67	0,00
	keskilaatuinen	21,51	11,51
	heikkolaatuinen	34,42	24,42
1002 00 00	Ruis	23,71	13,71
1003 00 10	Ohra, siemenvilja	23,71	13,71
1003 00 90	Ohra, muu kuin siemenvilja ⁽³⁾	23,71	13,71
1005 10 90	Maissi, siemenvilja, muu kuin hybridimaissi	60,95	50,95
1005 90 00	Maissi, muu kuin siemenvilja ⁽³⁾	60,95	50,95
1007 00 90	Durra, muut kuin kylvämiseen tarkoitetut hybridit	23,71	13,71

⁽¹⁾ Sellaisen durumvehnän osalta, joka ei vastaa asetuksen (EY) N:o 1502/95 liitteessä I tarkoitettua vähimmäislaatua, sovelletaan heikkolaatukselle tavalliselle vehnälle vahvistettua tullia.

⁽²⁾ Atlantin valtameren kautta yhteisöön tulevien tavaroiden osalta [asetuksen (EY) N:o 1502/95 2 artiklan 4 kohta] tuoja voi päästä osalliseksi tullialennuksesta, joka on:

— 3 ecua/t, jos purkamissatama sijaitsee Välimerellä, tai

— 2 ecua/t, jos purkamissatama sijaitsee Irlannissa, Yhdistyneessä kuningaskunnassa, Tanskassa, Ruotsissa, Suomessa tai Iberian niemimaan Atlantin valtameren puoleisella rannikolla.

⁽³⁾ Tuoja voi päästä osalliseksi kiinteämääräisestä alennuksesta, jonka määrä on 8 ecua tonnilta, jos asetuksen (EY) N:o 1502/95 2 artiklan 5 kohdassa säädetyt edellytykset täyttyvät.

LIITE II

Tullien laskentatekijät (15.2.1996:n ja 28.2.1996:n välisenä aikana):

1. Vahvistamispäivää edeltävien kahden viikon keskiarvot:

Pössiinoteeraukset	Minneapolis	Kansas-City	Chicago	Chicago	Mid-America	Mid-America
Tuote (valkuais-%, kun kosteus on 12 %)	HRS2. 14 %	HRW2. 11 %	SRW2	YC3	HAD2	US barley 2
Noteeraus (ecua/t)	148,65	152,48	144,70	115,94	196,48 ^(?)	168,57 ^(?)
Lisä/Meksikonlahti (ecua/t)	34,96	18,30	13,17	15,39	—	—
Lisä/Suuret järvet (ecua/t)	—	—	—	—	—	—

⁽¹⁾ Fob Duluth.

⁽²⁾ Fob Meksikonlahti.

2. Maksut: Meksikonlahti—Rotterdam: 12,54 ecua/t; Suuret järvet/St. Laurent—Rotterdam: 29,12 ecua/t.

3. Tukipalkkiot [asetuksen (EY) N:o 1502/95 4 artiklan 2 kohdan kolmas alakohta: 0,00 ecua/t].

**KOMISSION ASETUS (EY) N:o 365/96,
annettu 29 päivänä helmikuuta 1996,
tuontitullien vahvistamisesta riisialalla**

EUROOPAN YHTEISÖJEN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen,

ottaa huomioon vilja-alan yhteisestä markkinajärjestelystä 21 päivänä kesäkuuta 1976 annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 1418/76⁽¹⁾, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 3072/95⁽²⁾,

ottaa huomioon neuvoston asetuksen (ETY) N:o 1418/76 soveltamista markkinointivuonna 1995/96 koskevista yksityiskohtaisista säännöistä riisialan tuontitullien osalta 30 päivänä kesäkuuta 1995 annetun komission asetuksen (EY) N:o 1573/95⁽³⁾, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 321/96⁽⁴⁾, ja erityisesti sen 4 artiklan 1 kohdan,

sekä katsoo, että

asetuksen (ETY) N:o 1418/76 12 artiklassa säädetään, että tuotaessa mainitun asetuksen 1 artiklassa tarkoitettuja tuotteita kannetaan yhteisen tullitariffin mukaiset tullit; kyseisen artiklan 2 kohdassa tarkoitettujen tuotteiden osalta tuontitulli on kuitenkin yhtä suuri kuin näiden tuotteiden tuontihetkellä voimassa oleva interventio-ostohinta, jota on korotettu tietyllä prosenttimäärällä sen mukaan, onko kysymys Indica- tai Japonica-riisistä tai esikuoritusta tai kokonaan hiotusta riisistä, ja josta on vähennetty kyseessä olevaan toimitukseen sovellettava cif-tuotantohinta; tämä tulli ei kuitenkaan saa ylittää yhteisen tullitariffin tullien määriä,

asetuksen (ETY) N:o 1418/76 12 artiklan 4 kohdan mukaan cif-tuontihinnat lasketaan kyseessä olevan tuotteen maailmanmarkkinahintojen perusteella,

asetuksessa (EY) N:o 1573/95 vahvistetaan asetuksen (ETY) N:o 1418/76 soveltamista koskevat yksityiskohtaiset säännöt riisialan tuontitullien osalta,

tuontitulleja sovelletaan uusien tullien vahvistamisen voimaantuloon asti; ne jäävät myös voimaan, jos seuraavaa kausittaista vahvistamista edeltävien kahden viikon aikana ei ole käytettävissä asetuksen (EY) N:o 1573/95 liitteessä I tarkoitettua viitteen noteerausta,

tuontitullijärjestelmän moitteettoman toiminnan vuoksi olisi tullien laskemisessa käytettävä kelluvien valuuttojen osalta viiteajanjakson aikana markkinakursseja, ja

asetuksen (EY) N:o 1573/95 soveltamisesta seuraa, että tuontitullit vahvistetaan tämän asetuksen liitteiden mukaisesti,

ON ANTANUT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Asetuksen (ETY) N:o 1418/76 12 artiklan 1 ja 2 kohdassa tarkoitettut tuontitullit riisialalla vahvistetaan tämän asetuksen liitteessä I liitteessä II annettujen tekijöiden perusteella.

2 artikla

Tämä asetus tulee voimaan 1 päivänä maaliskuuta 1996.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 29 päivänä helmikuuta 1996.

Komission puolesta

Franz FISCHLER

Komission jäsen

⁽¹⁾ EYVL N:o L 166, 25.6.1976, s. 1

⁽²⁾ EYVL N:o L 329, 30.12.1995, s. 18

⁽³⁾ EYVL N:o L 150, 1.7.1995, s. 53

⁽⁴⁾ EYVL N:o L 45, 23.2.1996, s. 3

LIITE I

Tuontitullien vahvistamisesta 29 päivänä helmikuuta 1996 annettuun komission asetukseen

(ecua/t)

CN-koodi	Tuontimaksut (°)				
	Kolmannet maat (muut kuin AKT- valtiot ja Bangladesh) (°) (°)	AKT-valtiot Bangladesh (°) (°) (°) (°)	Basmati Intia (°) asetuksen (EY) N:o 1573/95 4 artikla	Basmati Pakistan (°) asetuksen (EY) N:o 1573/95 4 artikla	Asetuksen (ETY) N:o 3877/86 järjestelmä (°)
1006 10 21	(°)	150,76			
1006 10 23	(°)	150,76			
1006 10 25	(°)	150,76			
1006 10 27	(°)	150,76			—
1006 10 92	(°)	150,76			
1006 10 94	(°)	150,76			
1006 10 96	(°)	150,76			
1006 10 98	(°)	150,76			—
1006 20 11	275,47	133,40			
1006 20 13	275,47	133,40			
1006 20 15	275,47	133,40			
1006 20 17	362,40	176,86	112,4	312,4	—
1006 20 92	275,47	133,40			
1006 20 94	275,47	133,40			
1006 20 96	275,47	133,40			
1006 20 98	362,40	176,86	112,4	312,4	—
1006 30 21	527,41	248,80			
1006 30 23	527,41	248,80			
1006 30 25	527,41	248,80			
1006 30 27	(°)	290,59			—
1006 30 42	527,41	248,80			
1006 30 44	527,41	248,80			
1006 30 46	527,41	248,80			
1006 30 48	(°)	290,59			—
1006 30 61	527,41	248,80			
1006 30 63	527,41	248,80			
1006 30 65	527,41	248,80			
1006 30 67	(°)	290,59			—
1006 30 92	527,41	248,80			
1006 30 94	527,41	248,80			
1006 30 96	527,41	248,80			
1006 30 98	(°)	290,59			—
1006 40 00	(°)	90,38			

(1) Jollei neuvoston asetuksen (ETY) N:o 715/90 (EYVL N:o L 84, 30.3.1990, s. 85), sellaisena kuin se on muutettuna, 12 ja 13 artiklan säännösten soveltamisesta muuta johdu.

(2) Asetuksen (ETY) N:o 715/90 mukaisesti maksuja ei sovelleta Afrikan, Karibian ja Tyynenmeren valtioista peräisin oleviin ja suoraan Réunionin merentakaiseen departementtiin tuotaviin tuotteisiin.

(3) Réunionin merentakaiseen departementtiin tuotavalta riisiltä kannettava maksu määritellään asetuksen (ETY) N:o 1418/76 12 artiklan 3 kohdassa.

(4) Bangladeshistä peräisin olevan riisin, lukuun ottamatta rikkoutuneita riisinjyviä (CN-koodi 1006 40 00), tuontiin sovelletaan maksua neuvoston asetuksessa (ETY) N:o 3491/90 (EYVL N:o L 337, 4.12.1990, s. 1) ja komission asetuksessa (ETY) N:o 862/91 (EYVL N:o L 88, 9.4.1991, s. 7) määritellyn järjestelmän mukaisesti.

- (⁵) Ainoastaan pitkäjyväisen aromaattisen Basmati-lajikkeen riisin tuontiin, neuvoston asetuksessa (ETY) N:o 3877/86 (EYVL N:o L 361, 20.12.1986, s. 1), sellaisena kuin se on muutettuna, määritellyn järjestelmän mukaisesti.
- (⁶) MMA :ista peräisin olevien tuotteiden tuonti vapautetaan maksusta neuvoston päätöksen 91/482/ETY (EYVL N:o L 263, 19.9.1991, s. 1), sellaisena kuin se on muutettuna, 101 artiklan 1 kohdan mukaisesti.
- (⁷) Intiasta peräisin olevaan esikuorittuun Basmati-lajikkeen riisiin, jota ei ole tuotu asetuksessa (ETY) N:o 3877/86 määritellyn järjestelmän mukaisesti, sovelletaan 250 ecun alennusta tonnilta [asetuksen (EY) N:o 1573/95 4 artikla].
- (⁸) Pakistanista peräisin olevaan esikuorittuun Basmati-lajikkeen riisiin, jota ei ole tuotu asetuksessa (ETY) N:o 3877/86 määritellyn järjestelmän mukaisesti, sovelletaan 50 ecun alennusta tonnilta [asetuksen (EY) N:o 1573/95 4 artikla].
- (⁹) Tuontitulli vahvistettu yhteisessä tullitariffissa.

LIITE II

Tuontitullien laskeminen riisialalla

	Paddy- eli raakariisi	Indica-riisi		Japonica-riisi		Rikkoutuneet riisinjyvät
		Esikuorittu	Hiottu	Esikuorittu	Hiottu	
1. Tuontitulli (ecu/t) (¹)	(²)	362,40	611,00	275,47	527,41	(²)
2. Laskuperusteet :						
a) Cif ARAG -hintaa (\$/t)	—	366,49	420,13	480,00	505,00	—
b) FOB-hintaa (\$/t)	—	—	—	450,00	475,00	—
c) Merirahti (\$/t)	—	—	—	30,00	30,00	—
d) Alkuperä	—	USDA	USDA	Toimija	Toimija	—

(¹) Jos tuonti tapahtuu vahvistamista seuraavan kuukauden aikana, näitä tuontitullien määriä tarkistetaan asetuksen (EY) N:o 1573/95 4 artiklan 1 kohdan neljännen alakohdan mukaisesti.

(²) Tuontitulli vahvistettu yhteisessä tullitariffissa.

KOMISSION ASETUS (EY) N:o 366/96,**annettu 29 päivänä helmikuuta 1996,****vilja- ja riisijalosteiden vientiin sovellettavien tukien vahvistamisesta**

EUROOPAN YHTEISÖJEN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen,

ottaa huomioon vilja-alan yhteisestä markkinajärjestelystä 30 päivänä kesäkuuta 1992 annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 1766/92⁽¹⁾, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 1863/95⁽²⁾, ja erityisesti sen 13 artiklan 3 kohdan,

ottaa huomioon riisin yhteisestä markkinajärjestelystä 21 päivänä kesäkuuta 1976 annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 1418/76⁽³⁾, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 3072/95⁽⁴⁾, ja erityisesti sen 14 artiklan 3 kohdan,

sekä katsoo, että

asetuksen (ETY) N:o 1766/92 13 artiklan ja asetuksen (ETY) N:o 1418/76 14 artiklan mukaan kyseisten asetusten 1 artiklassa tarkoitettujen tuotteiden maailmanmarkkinahintojen tai -noteerausten ja kyseisten tuotteiden yhteisön hintojen välinen erotus voidaan korvata vientituella,

asetuksen (ETY) N:o 1418/76 2 artiklan nojalla tuet on vahvistettava ottaen huomioon toisaalta viljojen, riisin ja rikkoutuneiden riisinyvien saatavuutta sekä niiden yhteisön markkinoiden hintoja ja toisaalta viljojen, riisin, rikkoutuneiden riisinyvien ja vilja-alan tuotteiden maailmanmarkkinahintoja koskeva tilanne ja niiden kehitysnäkymät; näiden samojen artiklojen nojalla on myös varmistettava vilja- ja riisimarkkinoiden tasapainoinen tilanne sekä hintojen ja kaupan luonnollinen kehitys ja lisäksi otettava huomioon suunnitellun viennin taloudelliset seikat ja tarve välttää häiriöitä yhteisön markkinoilla,

vilja- ja riisijalosteiden tuonti- ja vientijärjestelmästä annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 1518/95⁽⁵⁾, sellaisena kuin se on muutettuna asetuksella (EY) N:o 2993/95⁽⁶⁾, 4 artiklassa määritellään näiden tuotteiden tuen laskemisessa huomioon otettavat erityisperusteet,

tietyille jalostetuille tuotteille myönnettävä tuki olisi porrastettava tuotteiden tuhka-, raakakuitu-, kuoriaine-,

valkuaisaine-, rasva- tai tärkkelyspitoisuuden mukaan, koska tämä pitoisuus osoittaa erityisen hyvin jalostettuun tuotteeseen tosiasiallisesti sisältyvän perustuotteen määrän,

maniokkijuurten ja muiden trooppisten juurten ja mukuloiden sekä niistä valmistettujen jauhojen suunniteltavissa olevan viennin taloudelliset seikat eivät, erityisesti kyseisten tuotteiden luonteen ja alkuperän huomioon ottaen, tällä hetkellä edellytä vientituen vahvistamista; tiettyjen viljajalosteiden osalta yhteisön maailmankauppaan osallistumisen vähäinen merkitys ei tällä hetkellä edellytä vientituen vahvistamista,

maailmanmarkkinatilanne tai tiettyjen markkinoiden erityisvaatimukset voivat edellyttää tiettyjen tuotteiden tuen eriyttämistä niiden määräraikan mukaan,

tuki on vahvistettava kerran kuukaudessa; sitä voidaan muuttaa muuna aikana,

neuvoston asetuksessa (ETY) N:o 990/93⁽⁷⁾, sellaisena kuin se on muutettuna asetuksella (EY) N:o 1380/95⁽⁸⁾, kielletään Euroopan yhteisön ja Jugoslavian liittotasavallan (Serbia ja Montenegro) välinen kauppa; tätä kieltoa ei sovelleta tiettyihin tapauksiin, jotka luettelaa tyhjentävästi asetuksen 2, 4, 5 ja 7 artiklassa sekä neuvoston asetuksessa (EY) N:o 2815/95⁽⁹⁾; tämä olisi otettava huomioon tukia vahvistettaessa,

tietty maissijalosteet voivat olla lämpökäsiteltyjä ja tämä saattaa johtaa sellaisen tuen myöntämiseen, joka ei vastaa tuotteen laatua; olisi tarkennettava, että tällaiset esihyytelöityä tärkkelystä sisältävät tuotteet eivät voi saada vientitukea, ja

viljan hallintokomitea ei ole antanut lausuntoa puheenjohtajansa asettamassa määrääjässä,

ON ANTANUT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Asetuksen (ETY) N:o 1766/92 1 artiklan 1 kohdan d alakohdassa ja asetuksen (ETY) N:o 1418/76 1 artiklan 1 kohdan c alakohdassa tarkoitettujen ja asetuksen (EY) N:o 1518/95 soveltamisalaan kuuluvien tuotteiden tuet vahvistetaan tämän asetuksen liitteen mukaisesti.

⁽¹⁾ EYVL N:o L 181, 1.7.1992, s. 21

⁽²⁾ EYVL N:o L 179, 29.7.1995, s. 1

⁽³⁾ EYVL N:o L 166, 25.6.1976, s. 1

⁽⁴⁾ EYVL N:o L 329, 30.12.1995, s. 18

⁽⁵⁾ EYVL N:o L 147, 30.6.1995, s. 55

⁽⁶⁾ EYVL N:o L 312, 23.12.1995, s. 25

⁽⁷⁾ EYVL N:o L 102, 28.4.1993, s. 14

⁽⁸⁾ EYVL N:o L 138, 21.6.1995, s. 1

⁽⁹⁾ EYVL N:o L 297, 9.12.1995, s. 1

2 artikla

Tämä asetus tulee voimaan 1 päivänä maaliskuuta 1996.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 29 päivänä helmikuuta 1996.

Komission puolesta

Franz FISCHLER

Komission jäsen

LIITE

vilja- ja riisijalosteiden vientiin sovellettavien tukien vahvistamisesta 29 päivänä helmikuuta 1996 annettuun komission asetukseen

(ecua/t)		(ecua/t)	
Tuotekoodi	Tuen määrä (1)	Tuotekoodi	Tuen määrä (1)
1102 20 10 200 (2)	35,98	1104 23 10 100	38,55
1102 20 10 400 (2)	30,84	1104 23 10 300	29,56
1102 20 90 200 (2)	30,84	1104 29 11 000	0,00
1102 90 10 100	0,00	1104 29 51 000	0,00
1102 90 10 900	0,00	1104 29 55 000	0,00
1102 90 30 100	14,04	1104 30 10 000	0,00
1103 12 00 100	14,04	1104 30 90 000	6,43
1103 13 10 100 (2)	46,26	1107 10 11 000	0,00
1103 13 10 300 (2)	35,98	1107 10 91 000	0,00
1103 13 10 500 (2)	30,84	1108 11 00 200	0,00
1103 13 90 100 (2)	30,84	1108 11 00 300	0,00
1103 19 10 000	37,27	1108 12 00 200	41,12
1103 19 30 100	0,00	1108 12 00 300	41,12
1103 21 00 000	0,00	1108 13 00 200	27,89
1103 29 20 000	0,00	1108 13 00 300	27,89
1104 11 90 100	0,00	1108 19 10 200	0,00
1104 12 90 100	15,60	1108 19 10 300	0,00
1104 12 90 300	12,48	1109 00 00 100	0,00
1104 19 10 000	0,00	1702 30 51 000 (3)	40,28
1104 19 50 110	41,12	1702 30 59 000 (3)	30,84
1104 19 50 130	33,41	1702 30 91 000	40,28
1104 21 10 100	0,00	1702 30 99 000	30,84
1104 21 30 100	0,00	1702 40 90 000	30,84
1104 21 50 100	0,00	1702 90 50 100	40,28
1104 21 50 300	0,00	1702 90 50 900	30,84
1104 22 20 100	12,48	1702 90 75 000	42,21
1104 22 30 100	13,26	1702 90 79 000	29,30
		2106 90 55 000	30,84

(1) Tukea voidaan myöntää Jugoslavian liittotasavaltaan (Serbia ja Montenegro) suuntautuvaan vientiin ainoastaan asetuksissa (ETY) N:o 990/93, sellaisena ja (EY) N:o 2815/95 säädettyjä ehtoja noudattaen.

(2) Tukea ei myönnetä tuotteille, jotka on lämpökäsitelty siten, että tärkkelys on esihyytelöitynyt.

(3) Tuet myönnetään asetuksen (ETY) N:o 2730/75 (EYVL N:o L 281, 1.11.1975, s. 20), sellaisena kuin se on muutettuna, mukaisesti.

Huom.: Tuotekoodit ja alaviitteet määritellään komission asetuksessa (ETY) N:o 3846/87 (EYVL N:o L 366, 24.12.1987, s. 1), sellaisena kuin se on muutettuna.

KOMISSION ASETUS (ETY) N:o 367/96,

annettu 29 päivänä helmikuuta 1996,

viljapohjaisten rehuseosten vientiin sovellettavien tukien vahvistamisesta

EUROOPAN YHTEISÖJEN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen,

ottaa huomioon vilja-alan yhteisestä markkinajärjestelystä 30 päivänä kesäkuuta 1992 annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 1766/92⁽¹⁾, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 1863/95⁽²⁾, ja erityisesti sen 13 artiklan 4 kohdan,

sekä katsoo, että

asetuksen (ETY) N:o 1766/92 13 artiklan mukaan kyseisen asetuksen 1 artiklassa tarkoitettujen tuotteiden maailmanmarkkinahintojen tai -noteerausten ja yhteisön hintojen välinen erotus voidaan korvata vientituella,

asetuksen (ETY) N:o 1766/92 soveltamista koskevista yksityiskohtaisista säännöistä eläinten ruokintaan käytettäviin viljapohjaisiin rehuseoksiin sovellettavan tuonti- ja vientijärjestelmän osalta sekä vilja- ja riisialan tuonti- ja vientitodistusjärjestelmän soveltamista koskevista erityisistä yksityiskohtaisista säännöistä annetun asetuksen (EY) N:o 1162/95 muuttamisesta 29 päivänä kesäkuuta 1995 annetun komission asetuksen (EY) N:o 1517/95⁽³⁾ 2 artiklassa määritellään näiden tuotteiden tuen laskemisessa huomioon otettavat erityisperusteet,

laskemisessa on otettava huomioon myös viljatuotepitoisuus; yksinkertaisuuden vuoksi tukea olisi maksettava kahdelle "viljatuotteiden" luokalle, eli maissille, jota käytetään yleisimmin vientiin tarkoitettujen rehuseosten valmistuksessa, ja maissipohjaisille tuotteille, sekä "muille viljoille", jotka muodostuvat tukeen oikeutetuista viljatuotteista, lukuun ottamatta maissia ja maissipohjaisia tuotteita; tukea on myönnettävä rehuseosten sisältämän viljatuotteiden määrän mukaan,

tuen määrässä on lisäksi otettava huomioon kyseisten tuotteiden myyntimahdollisuudet ja -edellytykset maail-

manmarkkinoilla, tarve välttää häiriöitä yhteisön markkinoilla ja viennin taloudelliset seikat,

tuen laskemisen perusteena olisi tällä hetkellä kuitenkin suotavaa käyttää rehuseoksissa yleisesti käytettyjen raaka-aineiden hinnoissa yhteisön markkinoilla ja maailmanmarkkinoilla todettua eroa, mikä mahdollistaa mainittujen tuotteiden viennin taloudellisten edellytysten selkeämmän huomioon ottamisen,

tuki on vahvistettava kerran kuukaudessa; sitä voidaan muuttaa muuna aikana,

neuvoston asetuksessa (ETY) N:o 990/93⁽⁴⁾, sellaisena kuin se on muutettuna asetuksella (EY) N:o 1380/95⁽⁵⁾, kielletään Euroopan yhteisön ja Jugoslavian liittotasavallan (Serbia ja Montenegro) välinen kauppa; tätä kieltoa ei sovelleta tiettyihin tapauksiin, jotka luetellaan tyhjentävästi asetuksen 2, 4, 5 ja 7 artiklassa sekä neuvoston asetuksessa (EY) N:o 2815/95⁽⁶⁾; tämä olisi otettava huomioon tukia vahvistettaessa, ja

viljan hallintokomitea ei ole antanut lausuntoa puheenjohtajansa asettamassa määräajassa,

ON ANTANUT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Asetusten (ETY) N:o 1766/92 ja (EY) N:o 1517/95 soveltamisalaan kuuluvien rehuseosten vientituet vahvistetaan tämän asetuksen liitteen mukaisesti.

2 artikla

Tämä asetus tulee voimaan 1 päivänä maaliskuuta 1996.

⁽¹⁾ EYVL N:o L 181, 1.7.1992, s. 21⁽²⁾ EYVL N:o L 179, 29.7.1995, s. 1⁽³⁾ EYVL N:o L 147, 30.6.1995, s. 51⁽⁴⁾ EYVL N:o L 102, 28.4.1993, s. 14⁽⁵⁾ EYVL N:o L 138, 21.6.1995, s. 1⁽⁶⁾ EYVL N:o L 297, 9.12.1995, s. 1

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 29 päivänä helmikuuta 1996.

Komission puolesta

Franz FISCHLER

Komission jäsen

LIITE

viljapohjaisten rehuseosten vientiin sovellettavien tukien vahvistamisesta 29 päivänä helmikuuta 1996 annettuun komission asetukseen

Vientitukea saavan tuotteen koodi⁽¹⁾:

2309 10 11 000, 2309 10 13 000, 2309 10 31 000,
2309 10 33 000, 2309 10 51 000, 2309 10 53 000,
2309 90 31 000, 2309 90 33 000, 2309 90 41 000,
2309 90 43 000, 2309 90 51 000, 2309 90 53 000.

(*ecua/tonni*)

Viljatuotteet ⁽²⁾	Tuen määrä ⁽²⁾
Maissi ja maissipohjaiset tuotteet CN-koodit 0709 90 60, 0712 90 19, 1005, 1102 20, 1103 13, 1103 29 40, 1104 19 50, 1104 23, 1904 10 10	25,70
Viljatuotteet ⁽²⁾ , lukuun ottamatta maissia ja maissi- pohjaisia tuotteita	0,00

⁽¹⁾ Tuotekoodit määritellään komission asetuksen (ETY) N:o 3846/87 (EYVL N:o L 366, 24.12.1987, s. 1), sellaisena kuin se on muutettuna, 5 jaksossa.

⁽²⁾ Tukea varten otetaan huomioon ainoastaan viljatuotteista lähtöisin oleva tärkkelys.

Viljatuotteina pidetään yhdistetyn nimikkeistön alanimikkeiden 0709 90 60 ja 0712 90 19, 10 ryhmän, nimikkeiden 1101, 1102, 1103 ja 1104 tuotteita, lukuun ottamatta alanimikkeen 1104 30 tuotteita ja alanimikkeisiin 1904 10 10 ja 1904 10 90 kuuluvien viljatuotteiden sisältöä. Yhdistetyn nimikkeistön alanimikkeiden 1904 10 10 ja 1904 10 90 viljatuotesisältöä pidetään yhtä suurena kuin valmiiden tuotteiden painoa.

Tukea ei myönnetä viljoille, joiden tärkkelyksen alkuperää ei voida selvästi määrittää analyysissä.

⁽³⁾ Jugoslavian liittotasavaltaan (Serbia ja Montenegro) suuntautuvaan vientiin voidaan myöntää vientitukea ainoastaan, jos asetuksessa (ETY) N:o 990/93, sellaisena kuin se on muutettuna, sekä asetuksessa (EY) N:o 2815/95 vahvistettuja edellytyksiä noudatetaan.

KOMISSION ASETUS (EY) N:o 368/96,
annettu 29 päivänä helmikuuta 1996,
vilja- ja riisialan tuotantotukien vahvistamisesta

EUROOPAN YHTEISÖJEN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen,

ottaa huomioon vilja-alan yhteisestä markkinajärjestelystä 30 päivänä kesäkuuta 1992 annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 1766/92⁽¹⁾, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 1863/95⁽²⁾, ja erityisesti sen 7 artiklan 3 kohdan,

ottaa huomioon riisin yhteisestä markkinajärjestelystä 21 päivänä kesäkuuta 1976 annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 1418/76⁽³⁾, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 3072/95⁽⁴⁾, ja erityisesti sen 9 artiklan 3 kohdan,

ottaa huomioon vilja- ja riisialan tuotantotukijärjestelmän soveltamista koskevista yksityiskohtaisista säännöistä 30 päivänä kesäkuuta 1993 annetun komission asetuksen (ETY) N:o 1722/93⁽⁵⁾, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 1516/95⁽⁶⁾, ja erityisesti sen 3 artiklan,

sekä katsoo, että

asetuksessa (ETY) N:o 1722/93 määritellään tuotantotukien myöntämisen edellytykset; laskentaperuste määrittää kyseisen asetuksen 3 artiklassa; näin lasketut tuotantotuet on vahvistettava kerran kuukaudessa, ja niitä voidaan

muuttaa, jos maissin, vehnän tai ohran hinta muuttuu merkittävästi,

on syytä kertoa tällä asetuksella vahvistettavat tuotantotuet asetuksen (ETY) N:o 1722/93 liitteessä II esitetyillä kertoimilla täsmällisen maksettavan määrän määrittämiseksi, ja

viljan hallintokomitea ei ole antanut lausuntoa puheenjohtajansa asettamassa määräajassa,

ON ANTANUT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

1. Asetuksen (ETY) N:o 1722/93 3 artiklan 2 kohdassa tarkoitettu, tonneina maissista, vehnästä, perunasta, riisistä tai rikkoutuneista riisinjyvistä saatua tärkkelystä ilmaistu tuotantotuki vahvistetaan 13,07 ecuksi tonnilta.

2. Asetuksen (ETY) N:o 1722/93 3 artiklan 3 kohdassa tarkoitettu, tonneina ohra- tai kauratärkkelystä ilmaistu tuotantotuki vahvistetaan 9,15 ecuksi tonnilta.

2 artikla

Tämä asetus tulee voimaan 1 päivänä maaliskuuta 1996.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 29 päivänä helmikuuta 1996.

Komission puolesta

Franz FISCHLER

Komission jäsen

⁽¹⁾ EYVL N:o L 181, 1.7.1992, s. 21

⁽²⁾ EYVL N:o L 179, 29.7.1995, s. 1

⁽³⁾ EYVL N:o L 166, 25.6.1976, s. 1

⁽⁴⁾ EYVL N:o L 329, 30.12.1995, s. 18

⁽⁵⁾ EYVL N:o L 159, 1.7.1993, s. 112

⁽⁶⁾ EYVL N:o L 147, 30.6.1995, s. 49

KOMISSION ASETUS (EY) N:o 369/96,

annettu 29 päivänä helmikuuta 1996,

siirappien ja tiettyjen muiden sellaisenaan vietävien sokerialan tuotteiden vientitukien vahvistamisesta

EUROOPAN YHTEISÖJEN KOMISSIO, joka

luetelluille tuotteille voimassa olevan tuotantotuen sadasosa,

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen,

ottaa huomioon sokerialan yhteisestä markkinajärjestelystä 30 päivänä kesäkuuta 1981 annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 1785/81⁽¹⁾, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 1101/95⁽²⁾, ja erityisesti sen 17 artiklan 5 kohdan,

sekä katsoo, että

asetuksen (ETY) N:o 1785/81 17 artiklan nojalla mainitun asetuksen 1 artiklan 1 kohdan d alakohdassa tarkoitettuja tuotteita koskevien maailmanmarkkinoiden noteerausten tai hintojen ja kyseisten tuotteiden yhteisön hintojen välinen erotus voidaan korvata vientituella,

sokerialan vientitukien myöntämistä koskevista yksityiskohtaisista soveltamissäännöistä 7 päivänä syyskuuta 1995 annetun asetuksen (EY) N:o 2135/95⁽³⁾ 3 artiklan mukaan asetuksen (ETY) N:o 1785/81 1 artiklan 1 kohdan d alakohdassa tarkoitettujen vietyjen tuotteiden tuki sadalta kilogrammalta vastaa sakkaroosipitoisuudella, johon on tarvittaessa lisätty sakkaroosiksi muunnettujen muiden sokerien pitoisuus, kerrottua perusmäärää; tämä kyseisen tuotteen todettu sakkaroosipitoisuus määritetään asetuksen (EY) N:o 2135/95 3 artiklassa,asetuksen (ETY) N:o 1785/81 17 c artiklan mukaan sellaisenaan vietyä sorboosia koskevan tuen perusmäärä vastaa tuen perusmäärää, josta on vähennetty kemiateollisuudessa käytettävän sokerin tuotantotuen soveltamista koskevista yleisistä säännöistä 25 päivänä maaliskuuta 1986 annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 1010/86⁽⁴⁾, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 1101/95, mukaisesti jälkimmäisen asetuksen liitteessä

asetuksen (ETY) N:o 1785/81 1 artiklan 1 kohdan d alakohdassa tarkoitettujen muiden sellaisenaan vietyjen tuotteiden tuen perusmäärä vastaa yhtä sadasosaa siitä määrästä, joka saadaan ottaen huomioon muilla kuin alijäämälueilla sen kuukauden aikana, jolle perusmäärä on vahvistettu, voimassa oleva valkoisen sokerin interventiöhinnan ja maailmanmarkkinoilla todettujen valkoisen sokerin noteerausten tai hintojen välinen erotus, sekä ottaen huomioon tarve saavuttaa tasapaino kolmansiin maihin jalostettuina tavaroina vietäväksi tarkoitettujen yhteisön perustuotteiden käytön ja näiden maiden jalostusliikenteeseen hyväksytyjen tuotteiden käytön välillä,

perusmäärän soveltaminen voidaan rajoittaa tiettyihin asetuksen (ETY) N:o 1785/81 1 artiklan 1 kohdan d alakohdassa tarkoitettuihin tuotteisiin,

asetuksen (ETY) N:o 1785/81 17 artiklan nojalla voidaan säätää tuesta mainitun asetuksen 1 artiklan 1 kohdan f, g ja h alakohdassa tarkoitettujen tuotteiden vientiin sellaisenaan; tuen taso on määritettävä sadalta kilogrammalta kuiva-ainetta, ottaen erityisesti huomioon CN-koodiin 1702 30 91 kuuluvien tuotteiden vientiin sovellettava tuki, asetuksen (ETY) N:o 1785/81 1 artiklan 1 kohdan d alakohdassa tarkoitettujen tuotteiden vientiin sovellettava tuki sekä suunniteltuun vientiin liittyvät taloudelliset näkökohdat; mainitun 1 kohdan f ja g alakohdassa tarkoitettujen tuotteiden tuki myönnetään ainoastaan tuotteille, jotka täyttävät asetuksen (EY) N:o 2135/95 5 artiklassa esitetyt edellytykset, ja h alakohdassa tarkoitettujen tuotteiden tuki myönnetään ainoastaan tuotteille, jotka täyttävät asetuksen (EY) N:o 2135/95 6 artiklassa esitetyt edellytykset,

edellä tarkoitettut tuet on vahvistettava kuukausittain; tukia voidaan muuttaa muuna aikana,

näiden yksityiskohtaisten sääntöjen soveltamisesta seuraa, että kyseisten tuotteiden tuet olisi vahvistettava tämän asetuksen liitteessä esitettyjen määrien mukaisiksi,

⁽¹⁾ EYVL N:o L 177, 1.7.1981, s. 4⁽²⁾ EYVL N:o L 110, 17.5.1995, s. 1⁽³⁾ EYVL N:o L 214, 8.9.1995, s. 16⁽⁴⁾ EYVL N:o L 94, 9.4.1986, s. 9

neuvoston asetuksessa (ETY) N:o 990/93⁽¹⁾, sellaisena kuin se on muutettuna asetuksella (EY) N:o 1380/95⁽²⁾, kielletään Euroopan yhteisön ja Jugoslavian liittotasavallan (Serbia ja Montenegro) välinen kauppa; tätä kieltoa ei sovelleta tiettyihin tapauksiin, jotka luetellaan tyhjentävästi mainitun asetuksen 2, 4, 5 ja 7 artiklassa sekä neuvoston asetuksessa (EY) 2815/95⁽³⁾; tämä olisi otettava huomioon tukia vahvistettaessa, ja

tässä asetuksessa säädetyt toimenpiteet ovat sokerin hallintokomitean lausunnon mukaiset,

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 29 päivänä helmikuuta 1996.

ON ANTANUT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Asetuksen (ETY) N:o 1785/81 1 artiklan 1 kohdan d, f, g ja h alakohdassa tarkoitettujen, sellaisenaan vietävien tuotteiden vientiin myönnettävät tuet vahvistetaan liitteen mukaisesti.

2 artikla

Tämä asetus tulee voimaan 1 päivänä maaliskuuta 1996.

Komission puolesta

Franz FISCHLER

Komission jäsen

⁽¹⁾ EYVL N:o L 102, 28.4.1993, s. 14

⁽²⁾ EYVL N:o L 138, 21.6.1995, s. 1

⁽³⁾ EYVL N:o L 297, 9.12.1995, s. 1

LIITE

siirappien ja tiettyjen muiden sellaisenaan vietävien sokerialan tuotteiden vientitukien vahvistamisesta 29 päivänä helmikuuta 1996 annettuun komission asetukseen

Tuotekoodi	Tuen määrä
	— ecua/100 kg kuiva-ainetta —
1702 40 10 100	39,35 ⁽²⁾ ⁽³⁾
1702 60 10 000	39,35 ⁽²⁾ ⁽³⁾
1702 60 90 200	74,77 ⁽³⁾ ⁽⁵⁾
	— ecua/1 % sakkaroosia × 100 kg —
1702 60 90 800	0,3935 ⁽¹⁾ ⁽³⁾
	— ecua/100 kg kuiva-ainetta —
1702 90 30 000	39,35 ⁽²⁾ ⁽³⁾
	— ecua/1 % sakkaroosia × 100 kg —
1702 90 60 000	0,3935 ⁽¹⁾ ⁽³⁾
1702 90 71 000	0,3935 ⁽¹⁾ ⁽³⁾
1702 90 99 900	0,3935 ⁽¹⁾ ⁽³⁾ ⁽⁴⁾
	— ecua/100 kg kuiva-ainetta —
2106 90 30 000	39,35 ⁽²⁾ ⁽³⁾
	— ecua/1 % sakkaroosia × 100 kg —
2106 90 59 000	0,3935 ⁽¹⁾ ⁽³⁾

⁽¹⁾ Perusmäärää ei sovelleta siirappeihin, joiden puhtausaste on alle 85 prosenttia [asetus (ETY) N:o 394/70]. Sakkaroosipitoisuus määritetään asetuksen (ETY) N:o 394/70 13 artiklan mukaisesti.

⁽²⁾ Sovelletaan ainoastaan asetuksen (ETY) N:o 1469/77 3 artiklassa tarkoitettuihin tuotteisiin.

⁽³⁾ Tukea voidaan myöntää Jugoslavian liittotasavaltaan (Serbia ja Montenegro) suuntautuvaan vientiin ainoastaan asetuksissa (ETY) N:o 990/93, sellaisena kuin se on muutettuna ja (EY) N:o 2815/95 säädetyt ehtoja noudattaen.

⁽⁴⁾ Perusmäärää ei voida soveltaa asetuksen (ETY) N:o 3513/92 (EYVL N:o L 355, 5.12.1992, s. 12) liitteen 2 kohdassa määriteltyyn tuotteeseen.

⁽⁵⁾ Sovelletaan ainoastaan asetuksen (ETY) n:o 394/70 13 b artiklassa tarkoitettuihin tuotteisiin.

Huom.: Tuotekoodit ja alaviitteet määritellään komission asetuksessa (ETY) N:o 3846/87 (EYVL N:o 366, 24.12.1987, s. 1), sellaisena kuin se on muutettuna.

KOMISSION ASETUS (EY) N:o 370/96,**annettu 29 päivänä helmikuuta 1996,****puuvillan, josta siemeniä ei ole poistettu, maailmanmarkkinahinnan vahvistamisesta**

EUROOPAN YHTEISÖJEN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen,

ottaa huomioon Kreikan liittymisasiakirjan, ja erityisesti puuvillaa koskevan pöytäkirjan N:o 4, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna neuvoston asetuksella (EY) N:o 1553/95⁽¹⁾, 3 ja 10 kohdan,ottaa huomioon puuvillan tukijärjestelmän yleisistä säännöistä ja asetuksen (ETY) N:o 2169/81 kumoamisesta 29 päivänä kesäkuuta 1995 annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 1554/95⁽²⁾ ja erityisesti sen 3 ja 4 artiklan,

sekä katsoo, että

asetuksen (EY) N:o 1554/95 3 artiklan mukaisesti puuvillan, josta siemeniä ei ole poistettu, maailmanmarkkinahinta määritetään säännöllisin väliajoin puuvillan, josta siemeniä ei ole poistettu, noteeratun maailmanmarkkinahinnan perusteella ottamalla huomioon aikaisempi suhde puuvillalle, josta siemenet on poistettu, käytetyn hinnan ja puuvillalle, josta siemeniä ei ole poistettu, lasketun hinnan välillä; tämä aikaisempi suhde vahvistetaan yksityiskohtaisista säännöistä puuvillan tukijärjestelmän soveltamisesta 3 päivänä toukokuuta 1989 annetun komission asetuksen (ETY) N:o 1201/89⁽³⁾, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 2878/95⁽⁴⁾, 1 artiklan 2 kohdassa; jos maailmanmarkkinahintaa ei voida näin määrittää, hinta lasketaan viimeksi määritetyn hinnan perusteella,

asetuksen (EY) N:o 1554/95 4 artiklan mukaisesti puuvillan, josta siemeniä ei ole poistettu, maailmanmarkkina-

hinta määritetään tuotteelle, jolla on tiettyjä ominaisuuksia, ottamalla huomioon maailmanmarkkinoiden edullisimmat tarjoukset ja hinnat, joita pidetään markkinoiden todellista suuntausta edustavina; tätä hinnanmäärittystä varten lasketaan pohjoiseurooppalaiseen satamaan CIF-toimituksena kuljetetusta, kansainvälisen kaupan kannalta edustavimpina pidetyistä toimittajamaista lähtöisin olevasta tuotteesta tehtyjen tarjousten sekä yhden tai useamman eurooppalaisen pörssin tällaiselle tuotteelle noteeraamien hintojen keskiarvo; maailmanmarkkinahinnan määrittämisessä käytettävät arviointiperusteet mukautetaan kuitenkin toimitetun tuotteen laadusta tai tarjousten ja hintojen luonteesta aiheutuvien erojen huomioon ottamiseksi; nämä mukautukset vahvistetaan asetuksen (ETY) N:o 1201/89 2 artiklassa, ja

edellä tarkoitettujen arviointiperusteiden mukautuksesta johtuen puuvillan, josta siemeniä ei ole poistettu, maailmanmarkkinahinta vahvistetaan jäljempänä ilmoitetulle tasolle,

ON ANTANUT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Asetuksen (EY) N:o 1554/95 3 artiklassa tarkoitettun puuvillan, josta siemeniä ei ole poistettu, maailmanmarkkinahinnaksi vahvistetaan 34,569 ecua 100 kilogrammaa kohden.

2 artikla

Tämä asetus tulee voimaan 1 päivänä maaliskuuta 1996.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 29 päivänä helmikuuta 1996.

Komission puolesta

Franz FISCHLER

Komission jäsen

⁽¹⁾ EYVL N:o L 148, 30.6.1995, s. 45

⁽²⁾ EYVL N:o L 148, 30.6.1995, s. 48

⁽³⁾ EYVL N:o L 123, 4.5.1989, s. 23

⁽⁴⁾ EYVL N:o L 301, 14.12.1995, s. 21

KOMISSION ASETUS (EY) N:o 371/96,
annettu 29 päivänä helmikuuta 1996,
sellaisenaan vietävän valkoisen sokerin ja raakasokerin vientitukien muuttami-
sesta

EUROOPAN YHTEISÖJEN KOMISSIO, joka
ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen,

ottaa huomioon sokerialan yhteisestä markkinajärjestelystä 30 päivänä kesäkuuta 1981 annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 1785/81⁽¹⁾, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 1101/95⁽²⁾, ja erityisesti sen 19 artiklan 4 kohdan toisen alakohdan,

sekä katsoo, että

valkoisen sokerin ja raakasokerin vientiin sovellettavat tuet vahvistetaan komission asetuksessa (EY) N:o 350/96⁽³⁾, ja

asetuksessa (EY) N:o 350/96 mainittujen yksityiskoh-
taisten sääntöjen soveltamisesta komission käytettävissä
oleviin tietoihin seuraa, että nykyisin voimassa olevat

vientituet olisi muutettava tämän asetuksen liitteen mukaisesti,

ON ANTANUT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Muutetaan asetuksen (ETY) N:o 1785/81 1 artiklan 1 kohdan a alakohdassa tarkoitettujen sellaisenaan vietävien ja denaturoimattomien, asetuksen (EY) N:o 350/96 liitteessä vahvistettujen tuotteiden vientituet liitteessä esitettyjen määrien mukaisesti.

2 artikla

Tämä asetus tulee voimaan 1 päivänä maaliskuuta 1996.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 29 päivänä helmikuuta 1996.

Komission puolesta

Franz FISCHLER

Komission jäsen

⁽¹⁾ EYVL N:o L 177, 1.7.1981, s. 4

⁽²⁾ EYVL N:o L 110, 17.5.1995, s. 1

⁽³⁾ EYVL N:o L 50, 29.2.1996, s. 1

LIITE

**sellaisenaan vietävän valkoisen sokerin ja raakasokerin vientitukien muuttamisesta
29 päivänä helmikuuta 1996 annettuun komission asetukseen**

Tuotekoodi	Tuen määrä ⁽¹⁾
	— ecua/100 kg —
1701 11 90 100	36,20 ⁽¹⁾
1701 11 90 910	36,10 ⁽¹⁾
1701 11 90 950	⁽²⁾
1701 12 90 100	36,20 ⁽¹⁾
1701 12 90 910	36,10 ⁽¹⁾
1701 12 90 950	⁽²⁾
	— ecua/1 % sakkaroosia × 100 kg —
1701 91 00 000	0,3935
	— ecua/100 kg —
1701 99 10 100	39,35
1701 99 10 910	39,35
1701 99 10 950	39,35
	— ecua/1 % sakkaroosia × 100 kg —
1701 99 90 100	0,3935

⁽¹⁾ Tätä määrää sovelletaan raakasokeriin, jonka tuotto on 92 %. Jos viety raakasokerin tuotto poikkeaa 92 %:sta, sovellettavan tuen määrä lasketaan asetuksen (ETY) N:o 1785/81 17 a artiklan 4 kohdan säännösten mukaisesti.

⁽²⁾ Vahvistaminen keskeytetty komission asetuksella (ETY) N:o 2689/85 (EYVL N:o L 255, 26.9.1985, s. 12), sellaisena kuin se on muutettuna asetuksella (ETY) N:o 3251/85 (EYVL N:o L 309, 21.11.1985, s. 14).

⁽³⁾ Tukea voidaan myöntää Jugoslavian liittotasavaltaan (Serbia ja Montenegro) suuntautuvaan vientiin ainoastaan asetuksissa (ETY) N:o 990/93, sellaisena kuin se on muutettuna, ja (EY) N:o 2815/95 säädetyjä ehtoja noudattaen.

**KOMISSION ASETUS (EY) N:o 372/96,
annettu 29 päivänä helmikuuta 1996,
oliiviöljyn vientitukien vahvistamisesta**

EUROOPAN YHTEISÖJEN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen,

ottaa huomioon rasva-alan yhteisestä markkinajärjestelystä 22 päivänä syyskuuta 1966 annetun neuvoston asetuksen N:o 136/66/ETY⁽¹⁾, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna Itävallan, Suomen ja Ruotsin liittymisasiakirjalla ja asetuksella (EY) N:o 3290/94⁽²⁾, ja erityisesti sen 3 artiklan 3 kohdan,

sekä katsoo, että

asetuksen N:o 136/66/ETY 3 artiklan mukaan silloin, kun yhteisön hinta on maailmanmarkkinanoteerauksia korkeampi, kyseisten hintojen välinen erotus voidaan korvata oliiviöljyn kolmansiin maihin suuntautuvaa vientiä koskevalla vientituella,

oliiviöljyn vientituen vahvistamista ja myöntämistä koskevat yksityiskohtaiset säännöt annetaan komission asetuksessa (ETY) N:o 616/72⁽³⁾, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (ETY) N:o 2962/77⁽⁴⁾,

asetuksen N:o 136/66/ETY 3 artiklan 3 kohdan mukaan tuen on oltava sama kaikkialla yhteisössä,

asetuksen N:o 136/66/ETY 3 artiklan 4 kohdan mukaan oliiviöljyn tuki on vahvistettava ottaen huomioon tilanne ja kehitysnäkymät, jotka koskevat oliiviöljyn hintoja ja saatavuutta yhteisön markkinoilla ja oliiviöljyn hintoja maailmanmarkkinoilla; jos oliiviöljyn suotuisimpia noteerauksia ei voida kuitenkaan määrittää maailmanmarkkinatilanteen vuoksi, voidaan ottaa huomioon tärkeimpien kilpailevien kasviöljyjen hinta näillä markkinoilla ja edustavan jakson aikana todettu erotus tämän hinnan ja oliiviöljyn hinnan välillä; tuen määrä ei saa olla suurempi kuin oliiviöljyn yhteisön hinnan ja maailmanmarkkinahinnan välinen erotus, joka on tarkistettu tarvittaessa tuotteiden viennistä maailmanmarkkinoille aiheutuvien kustannusten huomioon ottamiseksi,

asetuksen N:o 136/66/ETY 3 artiklan 3 kohdan kolmannen alakohdan b kohdan mukaan voidaan päättää

⁽¹⁾ EYVL N:o 172, 30.9.1966, s. 3025/66

⁽²⁾ EYVL N:o L 349, 31.12.1994, s. 105

⁽³⁾ EYVL N:o L 78, 31.3.1972, s. 1

⁽⁴⁾ EYVL N:o L 348, 30.12.1977, s. 53

tuen vahvistamisesta tarjouskilpailulla; tarjouskilpailu koskee tuen määrää ja se voidaan rajoittaa tiettyihin määrämaihin sekä tiettyihin määriin, laatuihin ja tarjontamuotoihin,

asetuksen N:o 136/66/ETY 3 artiklan 3 kohdan toisen alakohdan mukaan oliiviöljyn tuet voidaan vahvistaa erisuuruiseksi määrämään mukaan, jos maailmanmarkkinatilanne tai tiettyjen markkinoiden erityisvaatimukset sitä edellyttävät,

tuet olisi vahvistettava vähintään kerran kuukaudessa; niitä voidaan tarvittaessa muuttaa muuna aikana,

näiden yksityiskohtaisten sääntöjen soveltamisesta oliiviöljyalan nykyiseen markkinatilanteeseen ja erityisesti tämän tuotteen hintaan yhteisössä ja kolmansien maiden markkinoilla seuraa, että tuki olisi vahvistettava liitteessä mainitun suuruiseksi,

neuvoston asetuksen (ETY) N:o 3813/92⁽⁵⁾, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 150/95⁽⁶⁾, 1 artiklassa määriteltyjä edustavia markkinakursseja käytetään kolmannen maan valuuttana ilmoitetun määrän muuntamiseen ja niiden perusteella määritetään jäsenvaltioiden valuuttojen maatalouden muuntokurssit; muuntokurssien vahvistamista ja soveltamista koskevat yksityiskohtaiset säännöt annetaan komission asetuksessa (ETY) N:o 1068/93⁽⁷⁾, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 2853/95⁽⁸⁾,

neuvoston asetuksessa (ETY) N:o 990/93⁽⁹⁾, sellaisena kuin se on muutettuna asetuksella (EY) N:o 1380/95⁽¹⁰⁾, kielletään Euroopan yhteisön ja Jugoslavian liittotasavallan (Serbia ja Montenegro) välinen kauppa; tätä kieltoa ei sovelleta tiettyihin tapauksiin, jotka luetellaan tyhjentävästi asetuksen 2, 4, 5 ja 7 artiklassa sekä neuvoston asetuksessa (EY) N:o 2815/95⁽¹¹⁾; tämä olisi otettava huomioon tukia vahvistettaessa, ja

tässä asetuksessa säädetyt toimenpiteet ovat rasvojen hallintokomitean lausunnon mukaiset,

⁽⁵⁾ EYVL N:o L 387, 31.12.1992, s. 1

⁽⁶⁾ EYVL N:o L 22, 31.1.1995, s. 1

⁽⁷⁾ EYVL N:o L 108, 1.5.1993, s. 106

⁽⁸⁾ EYVL N:o L 299, 12.12.1995, s. 1

⁽⁹⁾ EYVL N:o L 102, 28.4.1993, s. 14

⁽¹⁰⁾ EYVL N:o L 138, 21.6.1995, s. 1

⁽¹¹⁾ EYVL N:o L 297, 9.12.1995, s. 1

ON ANTANUT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Asetuksen N:o 136/66/ETY 1 artiklan 2 kohdan c alakohdassa tarkoitettujen tuotteiden vientituet vahvistetaan liitteessä mainitun suuruisiksi.

2 artikla

Tämä asetus tulee voimaan 1 päivänä maaliskuuta 1996.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 29 päivänä helmikuuta 1996.

Komission puolesta

Franz FISCHLER

Komission jäsen

LIITE

oliiviöljyn vientitukien vahvistamisesta 29 päivänä helmikuuta 1996 annettuun komission asetukseen

<i>(ecua/100 kg)</i>	
Tuotekoodi	Tuen määrä ⁽¹⁾ ⁽²⁾
1509 10 90 100	42,00
1509 10 90 900	0,00
1509 90 00 100	50,50
1509 90 00 900	0,00
1510 00 90 100	9,50
1510 00 90 900	0,00

⁽¹⁾ Komission asetuksen (ETY) N:o 3665/87, sellaisena kuin se on muutettuna, 34 artiklassa tarkoitettujen määräpaikkojen sekä kolmansiin maihin suuntautuvan viennin osalta.

⁽²⁾ Tukea voidaan myöntää Jugoslavian liittotasavaltaan (Serbia ja Montenegro) suuntautuvaan vientiin ainoastaan asetuksissa (ETY) N:o 990/93, sellaisena kuin se on muutettuna, ja (EY) N:o 2815/95 säädetyjä ehtoja noudattaen.

Huom.: Tuotekoodit ja alaviitteet määritellään komission asetuksessa (ETY) N:o 3846/87, sellaisena kuin se on muutettuna.

KOMISSION ASETUS (EY) N:o 373/96,

annettu 29 päivänä helmikuuta 1996,

perustamissopimuksen liitteeseen II kuulumattomina tavaroina vietäviin tiettyihin sokerialan tuotteisiin sovellettavista tuen määristä

EUROOPAN YHTEISÖJEN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen,

ottaa huomioon sokerialan yhteisestä markkinajärjestelystä 30 päivänä kesäkuuta 1981 annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 1785/81⁽¹⁾, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 1101/95⁽²⁾, ja erityisesti sen 17 artiklan 5 kohdan a alakohdan ja 15 kohdan,

sekä katsoo, että

asetuksen (ETY) N:o 1785/81 17 artiklan 1 ja 2 kohdan mukaisesti voidaan kyseisen asetuksen 1 artiklan 1 kohdan a, c, d, f, g ja h alakohdassa tarkoitettujen tuotteiden kansainvälisten kauppahintojen ja yhteisön hintojen välinen erotus kattaa vientituella, jos kyseiset tuotteet viedään kyseisen asetuksen liitteessä mainittuina tavaroina; tiettyjen perustamissopimuksen liitteeseen kuulumattomina tavaroina vietävien maataloustuotteiden vientituen myöntämisyjärjestelmän soveltamista koskevista yksityiskohtaisista säännöistä ja tuen määrän vahvistamisperusteista 30 päivänä toukokuuta 1994 annetussa komission asetuksessa (EY) N:o 1222/94⁽³⁾, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 229/96⁽⁴⁾, täsmennetään kyseisistä tuotteista ne, joille olisi vahvistettava niitä asetuksen (ETY) N:o 1785/81 liitteessä I mainittuina tavaroina vietäessä sovellettava tuen määrä,

asetuksen (EY) N:o 1222/94 4 artiklan 1 kohdan mukaisesti tuen määrä on vahvistettava kuukausittain 100 kilogrammalle kutakin kyseistä perustuotetta,

asetuksen (ETY) N:o 1785/81 17 artiklan 3 kohdassa samoin kuin Uruguayn kierroksen monenvälisten neuvottelujen osana tehdyn maataloutta koskevan sopimuksen 11 artiklassa määrätään, että tavaraan sisältyvälle tuotteelle myönnettävä vientituki ei saa olla suurempi kuin kyseiseen tuotteeseen sitä sellaisenaan vietäessä sovellettava tuki,

tässä asetuksessa vahvistettujen tuen määrien osalta voidaan käyttää ennakkovahvistusta; tulevien kuukausien markkinatilannetta ei ole vielä mahdollista varmuudella arvioida,

perustamissopimuksen liitteeseen II kuulumattomiin tavaroihin sisältyville maataloustuotteille myönnettävän vientituen osalta tehdyt maksusitoumukset saattavat vaarantua, jos tuen määrät vahvistetaan ennakolta suuriksi; tämän

vuoksi olisi kyseisissä tapauksissa toteutettava suojatoimenpiteitä estämättä silti pitkän aikavälin sopimusten tekoa; erityisen tuen määrän vahvistaminen niitä tapauksia varten, joissa tuen ennakkovahvistusta käytetään, on toimenpide, jolla kyseisten eri tavoitteiden saavuttaminen mahdollistetaan,

asetuksen (EY) N:o 1222/94 4 artiklan 5 kohdan b alakohdassa säädetään, että jos asetuksen 4 artiklan 5 kohdan a alakohdassa tarkoitettua todistusta ei toimiteta, alennettu vientituki on säädettävä ottaen huomioon tuotantotuen määrä, jota sovelletaan neuvoston asetuksen (ETY) N:o 1010/86⁽⁵⁾, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 1101/95, mukaisesti kyseiselle perustuotteelle tuotteen oletettuna valmistusajankohtana,

neuvoston asetuksessa (ETY) N:o 990/93⁽⁶⁾, sellaisena kuin se on muutettuna asetuksella (EY) N:o 1380/95⁽⁷⁾, kielletään Euroopan yhteisön ja Jugoslavian liittotasavallan (Serbian ja Montenegron) välinen kauppa; tätä kieltoa ei sovelleta tietyissä tapauksissa, joista on rajoittava luettelo kyseisen asetuksen 2, 4, 5 ja 7 artiklassa ja neuvoston asetuksessa (EY) N:o 2815/95⁽⁸⁾; tämä olisi otettava huomioon tuen määriä vahvistettaessa, ja

tässä asetuksessa säädetyt toimenpiteet ovat sokerin hallintokomitean lausunnon mukaiset,

ON ANTANUT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

1. Asetuksen (EY) N:o 1222/94 liitteessä A esitettyihin ja asetuksen (ETY) N:o 1785/81 1 artiklan 1 ja 2 kohdassa tarkoitettuihin perustuotteisiin, jotka viedään asetuksen (ETY) N:o 1785/81 liitteessä I mainittuina tavaroina, sovellettavat tuen määrät vahvistetaan tämän asetuksen liitteessä ilmoitetun suuruisiksi.

2. Tukea voidaan myöntää Jugoslavian liittotasavaltaan (Serbia ja Montenegro) suuntautuvaan vientiin ainoastaan asetuksissa (ETY) N:o 990/93, sellaisena kuin se on muutettuna, ja (EY) N:o 2815/95 säädetyjä ehtoja noudattaen.

2 artikla

Tämä asetus tulee voimaan 1 päivänä maaliskuuta 1996.

⁽¹⁾ EYVL N:o L 177, 1.7.1981, s. 4⁽²⁾ EYVL N:o L 110, 17.5.1995, s. 1⁽³⁾ EYVL N:o L 136, 31.5.1994, s. 5⁽⁴⁾ EYVL N:o L 30, 8.2.1996, s. 24⁽⁵⁾ EYVL N:o L 94, 9.4.1986, s. 9⁽⁶⁾ EYVL N:o L 102, 28.4.1993, s. 14⁽⁷⁾ EYVL N:o L 138, 21.6.1995, s. 1⁽⁸⁾ EYVL N:o L 297, 9.12.1995, s. 1

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 29 päivänä helmikuuta 1996.

Komission puolesta

Martin BANGEMANN

Komission jäsen

LIITE

perustamissopimuksen liitteeseen II kuulumattomina tavaroina vietäviin tiettyihin sokerialan tuotteisiin sovellettavien tuen määrien vahvistamisesta 29 päivänä helmikuuta 1996 annettuun komission asetukseen

Tuote	Tuen määrä ecuina/100 kg	
	tuen ennakkovahvistusta käytettäessä	muissa tapauksissa
Valkoinen sokeri:		
— asetuksen (EY) N:o 1222/94 4 artiklan 5 kohdan b alakohdan mukaisesti	0	1,69
— kaikissa muissa tapauksissa	36,35	39,35
Raakasokeri:		
— asetuksen (EY) N:o 1222/94 4 artiklan 5 kohdan b alakohdan mukaisesti	0	1,55
— kaikissa muissa tapauksissa	33,44	36,20
Juurikas- tai ruokosokerisiirappi, muut kuin jähmeistä valkoisesta sokerista tai raakasokerista liuottamalla saadut siirapit, joissa on sakkaroosia vähintään 85 prosenttia kuivapainosta (mukaan lukien inverttisokeri sakkaroosina ilmaistuna):		
— asetuksen (EY) N:o 1222/94 4 artiklan 5 kohdan b alakohdan mukaisesti	$\frac{0^{(*)} \times S^{(*)}}{100}$	$\frac{1,69^{(*)} \times S^{(*)}}{100}$
— kaikissa muissa tapauksissa	$\frac{36,35^{(*)} \times S^{(*)}}{100}$	$\frac{39,35^{(*)} \times S^{(*)}}{100}$
Jähmeistä valkoisesta sokerista tai raakasokerista liuottamalla ja sen jälkeen inverttoimalla tai ilman invertointia saatujen siirappien osalta	edellä 100 kilogrammalle liuotukseen käytettyä valkoista sokeria tai raakasokeria vahvistettu määrä	
Melassi	—	—
Isoglukoosi ⁽²⁾ :		
— asetuksen (EY) N:o 1222/94 4 artiklan 5 kohdan b alakohdan mukaisesti	0 ⁽³⁾	1,69 ⁽³⁾
— kaikissa muissa tapauksissa	36,35 ⁽³⁾	39,35 ⁽³⁾

(¹) "S" vastaa 100 siirappikilogrammaa kohden :

- sakkaroosipitoisuutta (mukaan lukien inverttisokeri sakkaroosina ilmaistuna), jos kyseisen siirapin puhtausaste on vähintään 98 prosenttia,
- erotettavissa olevan sokerin pitoisuutta, jos kyseisen siirapin puhtausaste on vähintään 85 prosenttia, mutta vähemmän kuin 98 prosenttia.

(²) Tuotteet, jotka on saatu glukoosia isomeroimalla, joiden fruktoosipitoisuus on vähintään 41 prosenttia kuivapainosta ja joiden polysakkaridien ja oligosakkaridien sekä di- tai trisakkaridien kokonaispitoisuus on enintään 8,5 prosenttia kuivapainosta.

(³) Tuen määrä 100 kilogrammalle kuiva-ainetta.

(⁴) Perusmäärää ei sovelleta komission asetuksen (ETY) N:o 3513/92 (EYVL N:o L 355, 5.12.1992, s. 12) liitteen 2 kohdassa määriteltyyn tuotteeseen.

KOMISSION ASETUS (EY) N:o 374/96,
annettu 29 päivänä helmikuuta 1996,
perustamissopimuksen liitteeseen II kuulumattomina tavaroina vietäviin tiettyihin maitotuotteisiin sovellettavien tukien määrien vahvistamisesta

EUROOPAN YHTEISÖJEN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen,

ottaa huomioon maito- ja maitotuotealan yhteisestä markkinajärjestelystä 27 päivänä kesäkuuta 1968 annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 804/68⁽¹⁾, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 2931/95⁽²⁾, ja erityisesti sen 17 artiklan 3 kohdan,

sekä katsoo, että

asetuksen (ETY) N:o 804/68 17 artiklan 1 kohdan mukaan kyseisen asetuksen 1 artiklan a–e ja g kohdassa tarkoitettujen tuotteiden maailmanmarkkinoiden ja yhteisön markkinoiden hintojen ero voidaan kattaa vientituella; tiettyjen perustamissopimuksen liitteeseen II kuulumattomina tavaroina vietävien maataloustuotteiden vientituen myöntämisyjärjestelmän soveltamista koskevista yksityiskohtaisista säännöistä ja tuen määrän vahvistamisperusteista 30 päivänä toukokuuta 1994 annetussa komission asetuksessa (EY) N:o 1222/94⁽³⁾, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 229/96⁽⁴⁾, määrittellään tuotteet, joille olisi vahvistettava niiden vientiin asetuksen (ETY) N:o 804/68 liitteessä lueteltuina tavaroina sovellettava tuen määrä,

asetuksen (EY) N:o 1222/94 4 artiklan 1 kohdan ensimmäisen alakohdan mukaan tuen määrä 100 kilogrammalle kutakin kyseistä perustuotetta on vahvistettava kullekin kuukaudelle,

asetuksen (EY) N:o 1222/94 4 artiklan 3 kohdassa säädetään, että tuen määrän vahvistamiseksi on tarvittaessa otettava huomioon kaikissa jäsenvaltioissa mainitun asetuksen liitteessä A lueteltujen perustuotteiden tai niihin rinnastettavien tuotteiden osalta sovellettava tuotantotuki, avustukset tai muut vaikutukseltaan vastaavat toimenpiteet kyseisen alan yhteisestä markkinajärjestelystä annetun asetuksen säännösten mukaisesti,

asetuksen (ETY) N:o 804/68 11 artiklan 1 kohdan mukaan yhteisössä tuotetulle ja kaseiiniksi muutetulle rasvattomalle maidolle myönnetään tukea, jos tämä maito ja tästä maidosta valmistettu kaseiini täyttävät tietyt edellytykset, jotka vahvistetaan kaseiiniksi ja kaseinaateiksi jalostetulle rasvattomalle maidolle myönnettävää tukea koskevista yleisistä säännöistä 15 päivänä heinäkuuta 1968

annetussa neuvoston asetuksessa (ETY) N:o 987/68⁽⁵⁾, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (ETY) N:o 1435/90⁽⁶⁾,

voin myynnistä alennettuun hintaan sekä konditoriatuotteiden, jäätelöiden ja muiden elintarvikkeiden valmistukseen tarkoitettulle voille ja voiöljylle myönnettävästä tuesta 16 päivänä helmikuuta 1988 annetussa komission asetuksessa (ETY) N:o 570/88⁽⁷⁾, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 2931/95, sallitaan voim ja kerman toimittaminen alennettuun hintaan tiettyjä tavaroita valmistaville laitoksille,

neuvoston asetuksessa (ETY) N:o 990/93⁽⁸⁾, sellaisena kuin se on muutettuna asetuksella (EY) N:o 1380/95⁽⁹⁾, kielletään Euroopan yhteisön ja Jugoslavian liittotasavallan (Serbia ja Montenegro) välinen kauppa; tätä kieltoa ei sovelleta tiettyihin tapauksiin, jotka on lueteltu kyseisen asetuksen 2, 4, 5 ja 7 artiklassa sekä neuvoston asetuksessa (EY) N:o 2815/95⁽¹⁰⁾; tämä olisi otettava huomioon tukia vahvistettaessa, ja

tässä asetuksessa säädetyt toimenpiteet ovat maidon ja maitotuotteiden hallintokomitean lausunnon mukaiset,

ON ANTANUT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

1. Asetuksen (EY) N:o 1222/94 liitteessä A ja asetuksen (ETY) N:o 804/68 1 artiklassa tarkoitettuihin perustuotteisiin, jotka viedään asetuksen (ETY) N:o 804/68 liitteessä lueteltuina tavaroina, sovellettavat vientituen määrät vahvistetaan liitteen mukaisesti.

2. Tuen määrää ei vahvisteta niille edellisessä kohdassa tarkoitetuille tuotteille, joita ei mainita liitteessä.

3. Jugoslavian liittotasavaltaan (Serbiaan ja Montenegroon) suuntautuvaan vientiin sovellettavia tukia voidaan myöntää ainoastaan asetuksissa (ETY) N:o 990/93, sellaisena kuin se on muutettuna, ja (EY) N:o 2815/95 säädetyin edellytyksin.

2 artikla

Tämä asetus tulee voimaan 1 päivänä maaliskuuta 1996.

⁽¹⁾ EYVL N:o L 148, 28.6.1968, s. 13

⁽²⁾ EYVL N:o L 307, 20.12.1995, s. 10

⁽³⁾ EYVL N:o L 136, 31.5.1994, s. 5

⁽⁴⁾ EYVL N:o L 30, 8.2.1996, s. 24

⁽⁵⁾ EYVL N:o L 169, 18.7.1968, s. 6

⁽⁶⁾ EYVL N:o L 138, 31.5.1990, s. 8

⁽⁷⁾ EYVL N:o L 55, 1.3.1988, s. 31

⁽⁸⁾ EYVL N:o L 102, 28.4.1993, s. 14

⁽⁹⁾ EYVL N:o L 138, 21.6.1995, s. 1

⁽¹⁰⁾ EYVL N:o L 297, 9.12.1995, s. 1

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 29 päivänä helmikuuta 1996.

Komission puolesta
Martin BANGEMANN
Komission jäsen

LIITE

perustamissopimuksen liitteeseen II kuulumattomina tavaroina vietäviin tiettyihin maitotuotteisiin sovellettavien tukien vahvistamisesta 29 päivänä helmikuuta 1996 annettuun komission asetukseen

		<i>(ecua/100 kg)</i>
CN-koodi	Tavaroiden kuvaus	Tuen määrä
ex 0402 10 19	Maitojauhe, sumutuskuivauksella valmistettu, jossa on rasvaa vähemmän kuin 1,5 painoprosenttia ja jossa on vettä vähemmän kuin 5 painoprosenttia (TJ 2): a) vietäessä CN-koodiin 3501 kuuluvia tavaroita, b) vietäessä muita tavaroita.	— 49,00
ex 0402 21 19	Maitojauhe, sumutuskuivauksella valmistettu, jossa on rasvaa 26 painoprosenttia ja jossa on vettä vähemmän kuin 5 painoprosenttia (TJ 3): a) vietäessä alennetulla hinnalla toimitettua voita tai kermaa sisältäviä tavaroita, jotka on valmistettu asetuksessa (ETY) N:o 570/88 annettujen edellytysten mukaisesti, b) vietäessä muita tavaroita.	47,36 98,05
ex 0405 10	Voi, jossa on rasvaa 82 painoprosenttia (TJ 6): a) vietäessä alennetulla hinnalla toimitettua voita tai kermaa sisältäviä tavaroita, jotka on valmistettu asetuksessa (ETY) N:o 570/88 annettujen edellytysten mukaisesti, b) vietäessä CN-koodiin 2106 90 98 kuuluvia tavaroita, joiden maitorasvapitoisuus on vähintään 40 painoprosenttia, c) vietäessä muita tavaroita.	35,00 167,25 160,00

KOMISSION ASETUS (EY) N:o 375/96,

annettu 29 päivänä helmikuuta 1996,

perustamissopimuksen liitteeseen II kuulumattomina tavaroina vietäviin tiettyihin vilja- ja riisialojen tuotteisiin sovellettavien tukien määrien vahvistamisesta

EUROOPAN YHTEISÖJEN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen,

ottaa huomioon vilja-alan yhteisestä markkinajärjestelystä 30 päivänä kesäkuuta 1992 annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 1766/92⁽¹⁾, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 1863/95⁽²⁾, ja erityisesti sen 13 artiklan 3 kohdan,ottaa huomioon riisin yhteisestä markkinajärjestelystä 21 päivänä kesäkuuta 1976 annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 1418/76⁽³⁾, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 3072/95⁽⁴⁾, ja erityisesti sen 14 artiklan 3 kohdan,

sekä katsoo, että

asetuksen (ETY) N:o 1766/92 13 artiklan 1 kohdan ja asetuksen (ETY) N:o 1418/76 14 artiklan 1 kohdan mukaan kummankin mainitun asetuksen 1 artiklassa tarkoitettujen tuotteiden maailmanmarkkinoiden ja yhteisön markkinoiden noteerausten tai hintojen ero voidaan kattaa vientituella,

tiettyjen perustamissopimuksen liitteeseen II kuulumattomina tavaroina vietävien maataloustuotteiden vientituen myöntämisenjärjestelmän soveltamista koskevista yksityiskohtaisista säännöistä ja tuen määrän vahvistamisperusteista 30 päivänä toukokuuta 1994 annetussa komission asetuksessa (EY) N:o 1222/94⁽⁵⁾, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 229/96⁽⁶⁾, määrittellään tuotteet, joille olisi vahvistettava niiden vientiin tapauskohtaisesti sovellettava tuen määrä, joko asetuksen (ETY) N:o 1766/92 liitteessä B tai asetuksen (ETY) N:o 1418/76 liitteessä B lueteltuina tavaroina,

asetuksen (EY) N:o 1222/94 4 artiklan 1 kohdan ensimmäisen alakohdan mukaan tuen määrä 100 kilogrammalle kyseisiä perustuotteita on vahvistettava kullekin kuukaudelle,

neuvoston päätöksessä 87/482/ETY⁽⁷⁾ hyväksytyyn Euroopan yhteisön ja Amerikan yhdysvaltojen kesken sovitun makaronivalmisteiden vientiä yhteisöstä Yhdysval-

toihin koskevan järjestelyn johdosta on tarpeen eriyttää CN-koodeihin 1902 11 00 ja 1902 19 kuuluvien tavaroiden tuki niiden määräraikan mukaan,

asetuksen (EY) N:o 1222/94 4 artiklan 5 kohdan b alakohdassa säädetään, että jos asetuksen 4 artiklan 5 kohdan a alakohdassa tarkoitettua todistusta ei toimiteta, alennettu vientituki on säädettävä ottaen huomioon tuotantotuen määrä, jota sovelletaan komission asetuksen (ETY) N:o 1722/93⁽⁸⁾, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 1516/95⁽⁹⁾, mukaisesti kyseiselle perustuotteelle tuotteen oletettuna valmistusajankohtana,neuvoston asetuksessa (ETY) N:o 990/93⁽¹⁰⁾, sellaisena kuin se on muutettuna asetuksella (EY) N:o 1380/95⁽¹¹⁾, kielletään Euroopan yhteisön ja Jugoslavian liittotasavallan (Serbia ja Montenegro) välinen kauppa; tätä kieltoa ei sovelleta tiettyihin tapauksiin, jotka on lueteltu kyseisen asetuksen 2, 4, 5, ja 7 artiklassa sekä neuvoston asetuksessa (EY) N:o 2815/95⁽¹²⁾; tämä olisi otettava huomioon tukia vahvistettaessa, ja

viljan hallintokomitea ei ole antanut lausuntoa puheenjohtajansa asettamassa määräjässä,

ON ANTANUT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

1. Asetuksen (ETY) N:o 1766/92 liitteessä B tai asetuksen (ETY) N:o 1418/76 liitteessä B lueteltuina tavaroina vietäviin asetuksen (EY) N:o 1222/94 liitteessä A mainittuihin ja joko asetuksen (ETY) N:o 1766/92 1 artiklassa tai asetuksen (ETY) N:o 1418/76 1 artiklan 1 kohdassa tarkoitettuihin perustuotteisiin sovellettavien tukien määrät vahvistetaan liitteen mukaisesti.

2. Tukea voidaan myöntää Jugoslavian liittotasavaltaan (Serbia ja Montenegro) suuntautuvaan vientiin ainoastaan asetuksissa (ETY) N:o 990/93, sellaisena kuin se on muutettuna, ja (EY) N:o 2815/95 säädettyjä ehtoja noudattaen.

2 artikla

Tämä asetus tulee voimaan 1 päivänä maaliskuuta 1996.

⁽¹⁾ EYVL N:o L 181, 1.7.1992, s. 21⁽²⁾ EYVL N:o L 179, 29.7.1995, s. 1⁽³⁾ EYVL N:o L 166, 25.6.1976, s. 1⁽⁴⁾ EYVL N:o L 329, 30.12.1995, s. 18⁽⁵⁾ EYVL N:o L 136, 31.5.1994, s. 5⁽⁶⁾ EYVL N:o L 30, 8.2.1996, s. 24⁽⁷⁾ EYVL N:o L 275, 29.9.1987, s. 36⁽⁸⁾ EYVL N:o L 159, 1.7.1993, s. 112⁽⁹⁾ EYVL N:o L 147, 30.6.1995, s. 49⁽¹⁰⁾ EYVL N:o L 102, 28.4.1993, s. 14⁽¹¹⁾ EYVL N:o L 138, 21.6.1995, s. 1⁽¹²⁾ EYVL N:o L 297, 9.12.1995, s. 1

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 29 päivänä helmikuuta 1996.

Komission puolesta

Martin BANGEMANN

Komission jäsen

LIITE

perustamissopimuksen liitteeseen II kuulumattomina tavaroina vietäviin tiettyihin vilja- ja riisi-alojen tuotteisiin sovellettavien tukien määrän vahvistamisesta 29 päivänä helmikuuta 1996 annettuun komission asetukseen

CN-koodi	Tuotteiden kuvaus ⁽¹⁾	Tuen määrä 100 kilogrammalta perustuotetta ⁽²⁾
1001 10 00	Durumvehnä: – käytetty sellaisenaan: – – vietäessä CN-koodeihin 1902 11 ja 1902 19 kuuluvia tavaroita Amerikan yhdysvaltoihin – – kaikissa muissa tapauksissa – käytetty seuraavien tavaroiden muodossa: – – CN-koodiin 1103 kuuluvat pelletit tai CN-koodiin 1104 kuuluvat muulla tavoin käsitellyt jyvät (muut kuin kuoritut, ainoastaan karkeasti rouhitut tai alkiot) – – CN-koodiin 1104 kuuluvat kuoritut jyvät ja CN-koodiin 1108 kuuluva tärkkelys – – CN-koodiin 1104 kuuluvat alkiot – – CN-koodiin 1109 kuuluva gluteeni – – muut (lukuun ottamatta CN-koodiin 1101 kuuluvia jauhoja ja CN-koodiin 1103 kuuluvia rouheita ja karkeita jauhoja)	— — — — — — — —
1001 90 99	Vehnä sekä vehnän ja rukiin sekavilja: – käytetty sellaisenaan: – – vietäessä CN-koodeihin 1902 11 ja 1902 19 kuuluvia tavaroita Amerikan yhdysvaltoihin – – kaikissa muissa tapauksissa – käytetty seuraavien tavaroiden muodossa: – – CN-koodiin 1103 kuuluvat pelletit tai CN-koodiin 1104 kuuluvat muulla tavoin käsitellyt jyvät (muut kuin kuoritut, ainoastaan karkeasti rouhitut tai alkiot) – – CN-koodiin 1104 kuuluvat kuoritut jyvät ja CN-koodiin 1108 kuuluva tärkkelys – – CN-koodiin 1104 kuuluvat alkiot – – CN-koodiin 1109 kuuluva gluteeni – – muut (lukuun ottamatta CN-koodiin 1101 kuuluvia jauhoja ja CN-koodiin 1103 kuuluvia rouheita ja karkeita jauhoja)	— — — — — — — —
1002 00 00	Ruis: – käytetty sellaisenaan – käytetty seuraavien tavaroiden muodossa: – – CN-koodiin 1103 kuuluvat rouheet, karkeat jauhot ja pelletit tai CN-koodiin 1104 kuuluvat pyöristetyt jyvät – – CN-koodiin 1104 kuuluvat valssatut tai hiutaleiksi valmistetut jyvät ja kuoritut jyvät – – CN-koodiin 1104 kuuluvat alkiot – – CN-koodiin 1108 19 90 kuuluva tärkkelys – – CN-koodiin 2303 10 90 kuuluva gluteeni – – muut (lukuun ottamatta CN-koodiin 1102 kuuluvia jauhoja)	3,727 2,236 3,354 0,900 2,570 — 3,727

CN-koodi	Tuotteiden kuvaus (1)	Tuen määrä 100 kilogrammalta perustuotetta (2)
1003 00 90	Ohra: – käytetty sellaisenaan – käytetty seuraavien tavaroiden muodossa: – – CN-koodiin 1102 kuuluvat jauhot, CN-koodiin 1103 kuuluvat rouheet ja karkeat jauhot tai CN-koodiin 1104 kuuluvat valssatut, hiutaleiksi valmistetut tai pyöristetyt jyvät – – CN-koodiin 1103 kuuluvat pelletit – – CN-koodiin 1104 kuuluvat alkiot – – CN-koodiin 1108 19 90 kuuluva tärkkelys – – CN-koodiin 2303 10 90 kuuluva gluteeni – – muut	1,230 0,861 0,738 0,900 2,570 — 1,230
1004 00 00	Kaura: – käytetty sellaisenaan – käytetty seuraavien tavaroiden muodossa: – – CN-koodiin 1103 kuuluvat pelletit, ja CN-koodiin 1104 kuuluvat pyöristetyt jyvät – – CN-koodiin 1104 kuuluvat valssatut tai hiutaleiksi valmistetut jyvät ja kuoritut jyvät – – CN-koodiin 1104 kuuluvat alkiot – – CN-koodiin 1108 19 90 kuuluva tärkkelys – – CN-koodiin 2303 10 90 kuuluva gluteeni – – muut	0,780 0,468 0,702 0,900 2,570 — 0,780
1005 90 00	Maissi: – käytetty sellaisenaan – käytetty seuraavien tavaroiden muodossa: – – CN-koodeihin 1102 20 10 ja 1102 20 90 kuuluvat jauhot – – CN-koodiin 1103 kuuluvat rouheet ja karkeat jauhot sekä CN-koodiin 1104 kuuluvat valssatut tai hiutaleiksi valmistetut jyvät – – CN-koodiin 1103 kuuluvat pelletit – – CN-koodiin 1104 kuuluvat kuoritut tai pyöristetyt jyvät – – CN-koodiin 1104 kuuluvat alkiot – – CN-koodiin 1108 12 00 kuuluva tärkkelys: – – – asetuksen (EY) N:o 1222/94 4 artiklan 5 kohdan b alakohdan mukainen tärkkelys vietäessä komission asetuksen (ETY) N:o 1722/93 (*), sellaisena kuin se on muutettuna, liitteeseen I kuuluvia tavaroita – – – asetuksen (EY) N:o 1222/94 7 artiklan 2 kohdan mukainen tärkkelys vietäessä asetuksen (ETY) N:o 1722/93 liitteeseen I kuuluvia tavaroita – – – muut – – CN-koodiin 1108 13 kuuluva perunatärkkelys: – – – asetuksen (EY) N:o 1222/94 4 artiklan 5 kohdan b alakohdan mukainen perunatärkkelys vietäessä asetuksen (ETY) N:o 1722/93 liitteeseen I kuuluvia tavaroita – – – asetuksen (EY) N:o 1222/94 7 artiklan 2 kohdan mukainen perunatärkkelys vietäessä asetuksen (ETY) N:o 1722/93 liitteeseen I kuuluvia tavaroita – – – muut – – CN-koodiin 2303 10 11 kuuluva gluteeni	2,570 1,799 2,056 1,542 2,313 0,900 1,758 — 2,570 0,931 — 1,743 1,028

CN-koodi	Tuotteiden kuvaus (1)	Tuen määrä 100 kilogrammalta perustuotetta (2)
1005 90 00 (jatkoa)	<ul style="list-style-type: none"> — — CN-koodeihin 1702 30 51, 1702 30 59, 1702 30 91, 1702 30 99, 1702 40 90, 1702 90 50, 1702 90 75, 1702 90 79, 2106 90 55 kuuluva glukoosi, glukoosisiirappi, maltodekstriini, maltodekstriinisiirappi (3): — — — asetuksen (EY) N:o 1222/94 4 artiklan 5 kohdan b alakohdan mukaisesti — — — kaikissa muissa tapauksissa — — muut (3) 	<ul style="list-style-type: none"> 1,116 1,928 2,570
1006 20	<ul style="list-style-type: none"> Lyhytjyväinen esikuorittu riisi Keskipitkäjyväinen esikuorittu riisi Pitkäjyväinen esikuorittu riisi 	<ul style="list-style-type: none"> 20,615 18,354 18,354
ex 1006 30	<ul style="list-style-type: none"> Lyhytjyväinen kokonaan hiottu riisi Keskipitkäjyväinen kokonaan hiottu riisi Pitkäjyväinen kokonaan hiottu riisi 	<ul style="list-style-type: none"> 26,600 26,600 26,600
1006 40 00	<ul style="list-style-type: none"> Rikkoutuneet riisinjyvät: — käytetty sellaisenaan — käytetty seuraavien tavaroiden muodossa: — — CN-koodiin 1102 30 kuuluvat jauhot, CN-koodiin 1103 kuuluvat rouheet ja karkeat jauhot tai pelletit — — CN-koodiin 1104 19 91 kuuluvat hiutalet — — CN-koodiin 1108 19 10 kuuluva tärkkelys: — — — asetuksen (EY) N:o 1222/94 4 artiklan 5 kohdan b alakohdan mukaisesti — — — kaikissa muissa tapauksissa — — muut 	<ul style="list-style-type: none"> — — — — — — —
1007 00 90	Durra	1,230
1101 00	<ul style="list-style-type: none"> Vehnäjauhot sekä vehnän ja rukiin sekajauhot: — vietäessä CN-koodeihin 1902 11 ja 1902 19 kuuluvia tavaroita Amerikan yhdysvaltoihin — kaikissa muissa tapauksissa 	<ul style="list-style-type: none"> — —
1102 10 00	Ruisjauhot	5,106
1103 11 10	<ul style="list-style-type: none"> Durumvehnän rouheet ja karkeat jauhot: — vietäessä CN-koodeihin 1902 11 ja 1902 19 kuuluvia tavaroita Amerikan yhdysvaltoihin — kaikissa muissa tapauksissa 	<ul style="list-style-type: none"> — —
1103 11 90	<ul style="list-style-type: none"> Tavallisen vehnän rouheet ja spelttivehnä: — vietäessä CN-koodeihin 1902 11 ja 1902 19 kuuluvia tavaroita Amerikan yhdysvaltoihin — kaikissa muissa tapauksissa 	<ul style="list-style-type: none"> — —

(1) Käytettyihin jalostettujen tuotteiden määriin on tarvittaessa sovellettava asetuksen (ETY) N:o 1620/93 (EYVL N:o L 155, 26.6.1993, s. 29), sellaisena kuin se on muutettuna, liitteessä I olevia kertoimia.

(2) Tukea voidaan myöntää Jugoslavian liittotasavaltaan (Serbia ja Montenegro) suuntautuvaan vientiin ainoastaan asetuksissa (ETY) N:o 990/93, sellaisena kuin se on muutettuna ja (EY) N:o 2815/95 säädetyjä ehtoja noudattaen.

(3) CN-koodeihin 1702 30 99, 1702 40 90 ja 1702 60 90 siirapeille, jotka on saatu sekoittamalla glukoosi- ja fruktoosisiirappia, vientituki voidaan myöntää ainoastaan glukoosisiirapin osalta.

(4) EYVL N:o L 159, 1.7.1993, s. 112

KOMISSIION ASETUS (EY) N:o 376/96,

annettu 29 päivänä helmikuuta 1996,

neuvoston asetuksen (ETY) N:o 2847/93 soveltamista koskevista yksityiskohtaisista säännöistä yhteisön kalastusalusten jatkuvaan paikantamisjärjestelmään liittyvien koehankkeiden osalta annetun asetuksen (EY) N:o 897/94 muuttamisesta

EUROOPAN YHTEISÖJEN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen,

ottaa huomioon yhteiseen kalastuspolitiikkaan sovellettavasta valvontajärjestelmästä 12 päivänä lokakuuta 1993 annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 2847/93⁽¹⁾, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 2870/95⁽²⁾, ja erityisesti sen 3 artiklan 4 kohdan,

sekä katsoo, että

asetuksen (ETY) N:o 2847/93 ja päätöksen 89/631/ETY muuttamisesta 5 päivänä joulukuuta 1995 tehdyn neuvoston päätöksen 95/528/EY⁽³⁾ mukaan tiettyjen yhteisön kalastusalusten jatkuvaan paikantamisjärjestelmään liittyvien koehankkeiden täytäntöönpanon osalta sekä yhteisön osallistumista niiden soveltamiseen hyväksytyihin kuluihin koskevan määräajan osalta asetuksessa (ETY) N:o 2847/93 säädettyjen, jäsenvaltioiden toteuttamien koehankkeiden viimeistelyn määräpäivää sekä yhteisön kalastusalusten jatkuvan paikantamisjärjestelmän soveltamista koskevaa neuvoston lopullisen päätöksen määräpäivää on lykätty kuudella kuukaudella,

tämän vuoksi olisi myös vastaavia komission asetuksessa (EY) N:o 897/94⁽⁴⁾ säädettyjä määräpäiviä siirrettävä kuudella kuukaudella, ja

tässä asetuksessa säädetty toimenpiteet ovat kalastus- ja vesiviljelyalan hallintokomitean lausunnon mukaiset,

ON ANTANUT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Muutetaan asetus (EY) N:o 897/94 seuraavasti:

1. korvataan 2 artiklan 3 kohdassa päivämäärä "30 päivään kesäkuuta 1995" päivämäärällä "31 päivään joulukuuta 1995",
2. korvataan 7 artiklan 1 kohdassa päivämäärä "31 päivään joulukuuta 1995" päivämäärällä "30 päivään kesäkuuta 1996",
3. korvataan 11 artiklassa päivämäärä "31 päivää elokuuta 1995" päivämäärällä "29 päivää helmikuuta 1996".

2 artikla

Tämä asetus tulee voimaan seitsemäntenä päivänä sen jälkeen, kun se on julkaistu *Euroopan yhteisöjen virallisessa lehdessä*.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 29 päivänä helmikuuta 1996.

Komission puolesta

Emma BONINO

Komission jäsen

⁽¹⁾ EYVL N:o L 261, 20.10.1993, s. 1

⁽²⁾ EYVL N:o L 301, 14.12.1995, s. 1

⁽³⁾ EYVL N:o L 301, 14.12.1995, s. 35

⁽⁴⁾ EYVL N:o L 104, 23.4.1994, s. 18

KOMISSION ASETUS (EY) N:o 377/96,
annettu 29 päivänä helmikuuta 1996,
tiettyjen säilykkeiden valmistukseen käytettävien oliiviöljyjen tuotantotuen
vahvistamisesta

EUROOPAN YHTEISÖJEN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen,

ottaa huomioon rasva-alan yhteisestä markkinajärjestelystä 22 päivänä syyskuuta 1966 annetun neuvoston asetuksen N:o 136/66/ETY⁽¹⁾, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna Itävallan, Suomen ja Ruotsin liittymisasiakirjalla sekä neuvoston asetuksella (EY) N:o 3290/94⁽²⁾, ja erityisesti sen 20 a artiklan,

sekä katsoo, että

asetuksen N:o 136/66/ETY 20 a artiklassa säädetään tuotantotuen myöntämisestä tiettyjen säilykkeiden valmistukseen käytettävälle oliiviöljylle; kyseisen artiklan 6 kohdan mukaan komissio vahvistaa tuen joka toinen kuukausi, sanotun kuitenkin rajoittamatta kyseisen artiklan 3 kohdan soveltamista,

edellä mainitun asetuksen 20 a artiklan 2 kohdan mukaan tuki vahvistetaan maailmanmarkkinoiden ja yhteisön markkinoiden hintojen välisen eron perusteella, ottaen huomioon alanimikkeeseen CN 1509 90 00 kuuluvaan oliiviöljyyn viitekauden aikana sovellettava tuontimaksu sekä kyseisten oliiviöljyjen osalta viitekauden aikana voimassa olevat tekijät, jotka otetaan huomioon vienti-

tukea vahvistettaessa; on aiheellista pitää viitekautena tuotantotuen voimassaolokauden alkua edeltävää kahden kuukauden aikaa; jos säilykkeiden valmistukseen käytettävä öljy on tuotettu yhteisössä, edellä mainittuun määrään lisätään kuitenkin tämän tuen täytäntöönpanopäivänä voimassa olevan kulutustuen suuruinen määrä, ja

edellä mainittujen perusteiden soveltamisesta seuraa, että tuki olisi vahvistettava jäljempänä esitetyllä tavalla,

ON ANTANUT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Vuoden 1996 maaliskuuta ja huhtikuuta asetuksen N:o 136/66/ETY 20 a artiklan 2 kohdassa tarkoitettu tuotantotuki on:

- 67,18 ecua 100 kilogrammalta yhteisössä tuotetuille oliiviöljyille,
- 55,11 ecua 100 kilogrammalta muille kuin edellisessä luetelmakohdassa tarkoitetuille oliiviöljyille.

2 artikla

Tämä asetus tulee voimaan 1 päivänä maaliskuuta 1996.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 29 päivänä helmikuuta 1996.

Komission puolesta

Franz FISCHLER

Komission jäsen

⁽¹⁾ EYVL N:o 172, 30.9.1966, s. 3025/66

⁽²⁾ EYVL N:o L 349, 31.12.1994, s. 105

KOMISSION ASETUS (EY) N:o 378/96,
annettu 29 päivänä helmikuuta 1996,
tuonnin kiinteistä arvoista tiettyjen hedelmien ja vihannesten tulohinnan
määrittämiseksi

EUROOPAN YHTEISÖJEN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen,

ottaa huomioon hedelmien ja vihannesten tuontijärjestelmän soveltamista koskevista yksityiskohtaisista säännöistä 21 päivänä joulukuuta 1994 annetun komission asetuksen (EY) N:o 3223/94⁽¹⁾, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 2933/95⁽²⁾, ja erityisesti sen 4 artiklan 1 kohdan,

ottaa huomioon yhteisessä maatalouspolitiikassa sovellettavista laskentayksiköstä ja muuntokursseista 28 päivänä joulukuuta 1992 annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 3813/92⁽³⁾, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 150/95⁽⁴⁾, ja erityisesti sen 3 artiklan 3 kohdan,

sekä katsoo, että

asetuksessa (EY) N:o 3223/94 säädetään Uruguayn kieron monenvälisten kauppaneuvottelujen tulosten

mukaisesti komission vahvistamista kolmansien maiden tuonnin kiinteiden arvojen perusteista liitteissä määriteltävien tuotteiden ja ajanjaksojen osalta, ja

edellä mainittujen perusteiden mukaisesti tuonnin kiinteät arvot on vahvistettava tämän asetuksen liitteessä esitetylle tasolle,

ON ANTANUT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Asetuksen (EY) N:o 3223/94 4 artiklassa tarkoitetut tuonnin kiinteät arvot vahvistetaan liitteessä olevassa taulukossa merkityllä tavalla.

2 artikla

Tämä asetus tulee voimaan 1 päivänä maaliskuuta 1996.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 29 päivänä helmikuuta 1996.

Komission puolesta

Franz FISCHLER

Komission jäsen

⁽¹⁾ EYVL N:o L 337, 24.12.1994, s. 66

⁽²⁾ EYVL N:o L 307, 20.12.1995, s. 21

⁽³⁾ EYVL N:o L 387, 31.12.1992, s. 1

⁽⁴⁾ EYVL N:o L 22, 31.1.1995, s. 1

LIITE

tuonnin kiinteistä arvoista tiettyjen hedelmien ja vihannesten tulohinnan määrittämiseksi
29 päivänä helmikuuta 1996 annettuun komission asetukseen

<i>(ecua/100 kg)</i>			<i>(ecua/100 kg)</i>		
CN-koodi	Kolmannen maan koodi (1)	Tuonnin kiinteä arvo	CN-koodi	Kolmannen maan koodi (1)	Tuonnin kiinteä arvo
0702 00 15	052	43,7	0805 30 20	052	51,1
	060	80,2		204	88,8
	064	59,6		220	74,0
	066	41,7		388	67,5
	068	62,3		400	64,4
	204	82,6		512	54,8
	208	44,0		520	66,5
	212	83,1		524	100,8
	624	165,7		528	103,5
	999	73,7		600	79,4
	0707 00 15	052		125,6	0808 10 51, 0808 10 53, 0808 10 59
053		156,3	999	76,5	
060		61,0	052	64,0	
066		53,8	064	78,6	
068		106,5	388	102,8	
204		144,3	400	73,7	
624		156,5	404	66,0	
999		114,9	508	68,4	
0709 10 10		220	369,6	512	
	999	369,6	524	57,4	
0709 90 73	052	134,9	528	97,9	
	204	77,5	624	86,5	
	412	54,2	728	107,3	
	624	241,6	800	78,0	
	999	127,1	804	21,0	
0805 10 01, 0805 10 05, 0805 10 09	052	48,5	0808 20 31	999	76,1
	204	40,2		039	104,4
	208	58,0		052	86,3
	212	45,6		064	72,5
	220	56,8		388	87,3
	388	40,5		400	94,4
	400	42,2		512	74,2
	436	41,6		528	66,6
	448	29,5		624	79,0
	600	57,7		528	115,4
	624	48,9		800	55,8
	999	46,3		804	112,9
				999	86,3

(1) Komission asetuksessa (EY) N:o 3079/94 (EYVL N:o L 325, 17.12.1994, s. 17) vahvistettu maanimikkeistö. Koodi "999" tarkoittaa "muuta alkuperää".

KOMISSION ASETUS (EY) N:o 379/96,
annettu 29 päivänä helmikuuta 1996,
tiettyjen sokerialan tuotteiden edustavien hintojen ja tuonnissa sovellettavien
lisätullien muuttamisesta

EUROOPAN YHTEISÖJEN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen,

ottaa huomioon sokerialan yhteisestä markkinajärjestelystä 30 päivänä kesäkuuta 1981 annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 1785/81⁽¹⁾, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 1101/95⁽²⁾,

ottaa huomioon muiden sokerialan tuotteiden kuin melassin tuonnissa sovellettavista yksityiskohtaisista säännöistä 23 päivänä kesäkuuta 1995 annetun komission asetuksen (EY) N:o 1423/95⁽³⁾, sellaisena kuin se on muutettuna asetuksella (EY) N:o 2528/95⁽⁴⁾, ja erityisesti sen 1 artiklan 2 kohdan toisen alakohdan ja 3 artiklan 1 kohdan,

sekä katsoo, että

valkoisen sokerin, raakasokerin ja tiettyjen siirappien edustavien hintojen ja niiden tuonnissa sovellettavien lisätullien määrät vahvistetaan komission asetuksessa (EY)

N:o 1568/95⁽⁵⁾, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 336/96⁽⁶⁾, ja

asetuksessa (EY) N:o 1423/95 mainittujen sääntöjen soveltamisesta komission käytettävissä oleviin tietoihin seuraa, että mainitut, tällä hetkellä voimassa olevat määrät olisi vahvistettava tämän asetuksen liitteen mukaisesti,

ON ANTANUT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Asetuksen (EY) N:o 1423/95 1 artiklassa tarkoitettujen tuotteiden edustavat hinnat ja niiden tuonnissa sovellettavat lisätullit vahvistetaan liitteen mukaisesti.

2 artikla

Tämä asetus tulee voimaan 1 päivänä maaliskuuta 1996.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 29 päivänä helmikuuta 1996.

Komission puolesta

Franz FISCHLER

Komission jäsen

⁽¹⁾ EYVL N:o L 177, 1.7.1981, s. 4

⁽²⁾ EYVL N:o L 110, 17.5.1995, s. 1

⁽³⁾ EYVL N:o L 141, 24.6.1995, s. 16

⁽⁴⁾ EYVL N:o L 258, 28.10.1995, s. 50

⁽⁵⁾ EYVL N:o L 150, 1.7.1995, s. 36

⁽⁶⁾ EYVL N:o L 47, 24.2.1996, s. 19

LIITE

valkoisen sokerin, raakasokerin ja CN-koodiin 1702 90 99 kuuluvien tuotteiden edustavien hintojen ja tuonnissa sovellettavien lisätullien muuttamisesta 29 päivänä helmikuuta 1996 annettuun komission asetukseen

(euina)

CN-koodi	Edustava hinta 100 kilogrammalta kyseistä tuotetta	Lisätulli 100 kilogrammalta kyseistä tuotetta
1701 11 10 ⁽¹⁾	24,98	3,81
1701 11 90 ⁽¹⁾	24,98	9,04
1701 12 10 ⁽¹⁾	24,98	3,66
1701 12 90 ⁽¹⁾	24,98	8,61
1701 91 00 ⁽²⁾	31,11	9,68
1701 99 10 ⁽²⁾	31,11	5,16
1701 99 90 ⁽²⁾	31,11	5,16
1702 90 99 ⁽³⁾	0,31	0,34

⁽¹⁾ Vahvistetaan neuvoston asetuksen (ETY) N:o 431/68 (EYVL N:o L 89, 10.4.1968, s. 3), sellaisena kuin se on muutettuna, 1 artiklassa määritellylle vakiolaadulle.

⁽²⁾ Vahvistetaan neuvoston asetuksen (ETY) N:o 793/72 (EYVL N:o L 94, 21.4.1972, s. 1) 1 artiklassa määritellylle vakiolaadulle.

⁽³⁾ Vahvistetaan 1 prosentti sakkaroosipitoisuutta kohden.

**KOMISSION ASETUS (EY) N:o 380/96,
annettu 29 päivänä helmikuuta 1996,
viljojen tukeen sovellettavan korjauskertoimen vahvistamisesta**

EUROOPAN YHTEISÖJEN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen,

ottaa huomioon vilja-alan yhteisestä markkinajärjestelystä 30 päivänä kesäkuuta 1992 annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 1766/92⁽¹⁾, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 1863/95⁽²⁾, ja erityisesti sen 13 artiklan 4 kohdan,

sekä katsoo, että

asetuksen (ETY) N:o 1766/92 13 artiklan 4 kohdan nojalla lupahakemuksen jättöpäivänä sovellettavaa, vienti-kuukautena voimassa olevan kynnyshinnan mukaisesti tarkistettua vientitukea on sovellettava hakemuksesta tämän luvan voimassaoloaikana toteutuvaan vientiin; tässä tapauksessa tukeen on sovellettava korjauskerrointa,

neuvoston asetuksen (ETY) N:o 1766/92 soveltamista koskevista tietyistä yksityiskohtaisista säännöistä vientitukien myöntämisen ja häiriötilanteessa toteutettavien toimenpiteiden osalta vilja-alalla 29 päivänä kesäkuuta 1995 annetussa komission asetuksessa (EY) N:o 1501/95⁽³⁾, sellaisena kuin se on muutettuna asetuksella (EY) N:o 95/96⁽⁴⁾, sallitaan asetuksen (ETY) N:o 1766/92 1 artiklan 1 kohdan c alakohdassa tarkoitettuja tuotteita koskevan korjauskertoimen vahvistaminen; tämä kerroin on laskettava ottaen huomioon asetuksen (EY) N:o 1501/95 1 artiklassa esitetyt tekijät,

maailmanmarkkinatilanne tai tiettyjen markkinoiden erityisvaatimukset voivat edellyttää korjauskertoimen eriyttämistä määräraikan mukaan,

korjauskerroin ja tuki on vahvistettava samaa menettelyä noudattaen; kerrointa voidaan muuttaa kahden vahvistamisen välisenä aikana,

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 29 päivänä helmikuuta 1996.

Komission puolesta

Franz FISCHLER

Komission jäsen

neuvoston asetuksen (ETY) N:o 3813/92⁽⁵⁾, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 150/95⁽⁶⁾, 1 artiklassa määriteltyjä edustavia markkinakursseja käytetään kolmannen maan valuuttana ilmoitetun määrän muuntamiseen ja niiden perusteella määritetään jäsenvaltioiden valuuttojen maatalouden muuntokurssit; muuntokurssien vahvistamista ja soveltamista koskevat yksityiskohtaiset säännöt annetaan komission asetuksessa (ETY) N:o 1068/93⁽⁷⁾, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 2853/95⁽⁸⁾,

edellä mainituista säännöksistä seuraa, että korjauskerroin on vahvistettava tämän asetuksen liitteen mukaisesti, ja

tässä asetuksessa säädetyt toimenpiteet ovat viljan hallintokomitean lausunnon mukaiset,

ON ANTANUT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Asetuksen (ETY) N:o 1766/92 1 artiklan 1 kohdan a, b ja c alakohdassa tarkoitettujen tuotteiden, lukuun ottamatta maltaita, ennakoita vahvistettuihin vientitukisiin sovellettava korjauskerroin vahvistetaan liitteessä.

2 artikla

Tämä asetus tulee voimaan 1 päivänä maaliskuuta 1996.

⁽¹⁾ EYVL N:o L 181, 1.7.1992, s. 21

⁽²⁾ EYVL N:o L 179, 29.7.1995, s. 1

⁽³⁾ EYVL N:o L 147, 30.6.1995, s. 7

⁽⁴⁾ EYVL N:o L 18, 24.1.1996, s. 10

⁽⁵⁾ EYVL N:o L 387, 31.12.1992, s. 1

⁽⁶⁾ EYVL N:o L 22, 31.1.1995, s. 1

⁽⁷⁾ EYVL N:o L 108, 1.5.1993, s. 106

⁽⁸⁾ EYVL N:o L 299, 12.12.1995, s. 1

LIITE

viljojen tukeen sovellettavan korjauskertoimen vahvistamisesta 29 päivänä helmikuuta 1996
annettuun komission asetukseen

(ecua/t)

Tuotekoodi	Määräpaikka (1)	Kuluva	1. jakso	2. jakso	3. jakso	4. jakso	5. jakso	6. jakso
		3	4	5	6	7	8	9
0709 90 60 000	—	—	—	—	—	—	—	—
0712 90 19 000	—	—	—	—	—	—	—	—
1001 10 00 200	—	—	—	—	—	—	—	—
1001 10 00 400	—	—	—	—	—	—	—	—
1001 90 91 000	—	—	—	—	—	—	—	—
1001 90 99 000	—	—	—	—	—	—	—	—
1002 00 00 000	01	0	0	0	0	—	—	—
1003 00 10 000	—	—	—	—	—	—	—	—
1003 00 90 000	—	—	—	—	—	—	—	—
1004 00 00 200	—	—	—	—	—	—	—	—
1004 00 00 400	01	0	0	0	0	—	—	—
1005 10 90 000	—	—	—	—	—	—	—	—
1005 90 00 000	—	—	—	—	—	—	—	—
1007 00 90 000	—	—	—	—	—	—	—	—
1008 20 00 000	—	—	—	—	—	—	—	—
1101 00 11 000	—	—	—	—	—	—	—	—
1101 00 15 100	01	0	-1,78	-3,56	-5,34	—	—	—
1101 00 15 130	01	0	-1,66	-3,32	-4,98	—	—	—
1101 00 15 150	—	—	—	—	—	—	—	—
1101 00 15 170	—	—	—	—	—	—	—	—
1101 00 15 180	—	—	—	—	—	—	—	—
1101 00 15 190	—	—	—	—	—	—	—	—
1101 00 90 000	—	—	—	—	—	—	—	—
1102 10 00 500	01	0	0	0	0	—	—	—
1102 10 00 700	—	—	—	—	—	—	—	—
1102 10 00 900	—	—	—	—	—	—	—	—
1103 11 10 200	—	—	—	—	—	—	—	—
1103 11 10 400	—	—	—	—	—	—	—	—
1103 11 10 900	—	—	—	—	—	—	—	—
1103 11 90 200	—	—	—	—	—	—	—	—
1103 11 90 800	—	—	—	—	—	—	—	—

(1) Määräpaikat ovat:
01 kaikki kolmannet maat.

Huom. Alueet määritellään komission asetuksessa (ETY) N:o 2145/92, sellaisena kuin se on muutettuna (EYVL N:o L 214, 30.7.1992, s. 20).

KOMISSION ASETUS (EY) N:o 381/96,
annettu 29 päivänä helmikuuta 1996,
tukien määristä yhteisöstä peräisin olevien viljatuotteiden toimittamiseksi
Ranskan merentakaisiin departementteihin annetun asetuksen (ETY) N:o 391/92
muuttamisesta

EUROOPAN YHTEISÖJEN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen,

ottaa huomioon tietyt maataloustuotteita koskevista erityistoimenpiteistä Ranskan merentakaisen departementtien hyväksi 16 päivänä joulukuuta 1991 annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 3763/91⁽¹⁾, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna komission asetuksella (EY) N:o 2598/95⁽²⁾, ja erityisesti sen 2 artiklan 6 kohdan,

sekä katsoo, että

viljatuotteiden toimittamista Ranskan merentakaisiin departementteihin (MD) koskevan tuen määrät vahvistetaan komission asetuksessa (ETY) N:o 391/92⁽³⁾, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 2999/95⁽⁴⁾; yhteisön eurooppalaisessa osassa ja maailmanmarkkinoilla tapahtuneiden noteerausten ja hintojen

muutosten vuoksi Ranskan merentakaisen departementtien hankintatuki olisi vahvistettava uudelleen liitteessä esitettyjen määrien mukaiseksi, ja

tässä asetuksessa säädetyt toimenpiteet ovat viljan hallintokomitean lausunnon mukaiset,

ON ANTANUT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Korvataan asetuksen (ETY) N:o 391/92, sellaisena kuin se on muutettuna, liite tämän asetuksen liitteellä.

2 artikla

Tämä asetus tulee voimaan 1 päivänä maaliskuuta 1996.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 29 päivänä helmikuuta 1996.

Komission puolesta

Franz FISCHLER

Komission jäsen

⁽¹⁾ EYVL N:o L 356, 24.12.1991, s. 1

⁽²⁾ EYVL N:o L 267, 9.11.1995, s. 1

⁽³⁾ EYVL N:o L 43, 19.2.1992, s. 23

⁽⁴⁾ EYVL N:o L 312, 23.12.1995, s. 59

LIITE

tukien määrästä yhteisöstä peräisin olevien viljatuotteiden toimittamiseksi Ranskan merentakaisiin departementteihin annetun asetuksen (ETY) N:o 391/92 muuttamisesta 29 päivänä helmikuuta 1996 annettuun komission asetukseen

(ecua/tonni)

Tuote (CN-koodi)	Tuen määrä			
	Määräpaikka			
	Guadeloupe	Martinique	Ranskan Guyana	Réunion
Tavallinen vehnä (1001 90 99)	0,00	0,00	0,00	0,00
Ohra (1003 00 90)	0,00	0,00	0,00	0,00
Maissi (1005 90 00)	36,00	36,00	36,00	39,00
Durumvehnä (1001 10 00)	0,00	0,00	0,00	0,00

KOMISSION ASETUS (EY) N:o 382/96,
annettu 29 päivänä helmikuuta 1996,
tukien määristä yhteisöstä peräisin olevien viljatuotteiden toimittamiseksi
Kanariansaarille annetun asetuksen (ETY) N:o 1832/92 muuttamisesta

EUROOPAN YHTEISÖJEN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen,

ottaa huomioon tiettyjä maataloustuotteita koskevista erityistoimenpiteistä Kanariansaarten hyväksi 15 päivänä kesäkuuta 1992 annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 1601/92⁽¹⁾, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna komission asetuksella (EY) N:o 2537/95⁽²⁾, ja erityisesti sen 3 artiklan 4 kohdan,

sekä katsoo, että

viljatuotteiden toimittamista Kanariansaarille koskevan tuen määrät vahvistetaan komission asetuksessa (ETY) N:o 1832/92⁽³⁾, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 3000/95⁽⁴⁾; yhteisön eurooppalaisessa osassa ja maailmanmarkkinoilla tapahtuneiden

noteerausten ja hintojen muutosten johdosta Kanariansaarten hankintatuet olisi vahvistettava uudelleen liitteessä esitettyjen määrien mukaisiksi, ja

tässä asetuksessa säädetyt toimenpiteet ovat viljan hallintokomitean lausunnon mukaiset,

ON ANTANUT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Korvataan asetuksen (ETY) N:o 1832/92, sellaisena kuin se on muutettuna, liite tämän asetuksen liitteellä.

2 artikla

Tämä asetus tulee voimaan 1 päivänä maaliskuuta 1996.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 29 päivänä helmikuuta 1996.

Komission puolesta

Franz FISCHLER

Komission jäsen

⁽¹⁾ EYVL N:o L 173, 27.6.1992, s. 13

⁽²⁾ EYVL N:o L 260, 31.10.1995, s. 10

⁽³⁾ EYVL N:o L 185, 4.7.1992, s. 26

⁽⁴⁾ EYVL N:o L 312, 23.12.1995, s. 61

LIITE

tukien määrästä yhteisöstä peräisin olevien viljatuotteiden toimittamiseksi Kanariansaarille annetun asetuksen (ETY) N:o 1832/92 muuttamisesta 29 päivänä helmikuuta 1996 annettuun komission asetukseen

(*ecua/tonni*)

Tuote (CN-koodi)		Tuen määrä
Tavallinen vehnä	(1001 90 99)	0,00
Ohra	(1003 00 90)	0,00
Maissi	(1005 90 00)	33,00
Durumvehnä	(1001 10 00)	0,00
Kaura	(1004 00 00)	11,00

**KOMISSION ASETUS (EY) N:o 383/96,
annettu 29 päivänä helmikuuta 1996,
tukien määristä yhteisöstä peräisin olevien viljatuotteiden toimittamiseksi
Azoreille ja Madeiraan annetun asetuksen (ETY) N:o 1833/92 muuttamisesta**

EUROOPAN YHTEISÖJEN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen,

ottaa huomioon tietyjä maataloustuotteita koskevista erityistoimenpiteistä Azorien ja Madeiran hyväksi 15 päivänä kesäkuuta 1992 annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 1600/92⁽¹⁾, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna komission asetuksella (EY) N:o 2537/95⁽²⁾, ja erityisesti sen 10 artiklan,

sekä katsoo, että

viljatuotteiden toimittamista Azoreille ja Madeiraan koskevan tuen määrät vahvistetaan komission asetuksessa (ETY) N:o 1833/92⁽³⁾, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 3001/95⁽⁴⁾; yhteisön eurooppalaisessa osassa ja maailmanmarkkinoilla tapahtu-

neiden noteerausten ja hintojen muutosten johdosta Azorien ja Madeiran hankintatuet olisi vahvistettava uudelleen liitteessä esitettyjen määrien mukaisiksi, ja

tässä asetuksessa säädetyt toimenpiteet ovat viljan hallintokomitean lausunnon mukaiset,

ON ANTANUT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Korvataan asetuksen (ETY) N:o 1833/92, sellaisena kuin se on muutettuna, liite tämän asetuksen liitteellä.

2 artikla

Tämä asetus tulee voimaan 1 päivänä maaliskuuta 1996.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 29 päivänä helmikuuta 1996.

Komission puolesta

Franz FISCHLER

Komission jäsen

⁽¹⁾ EYVL N:o L 173, 27.6.1992, s. 1

⁽²⁾ EYVL N:o L 260, 31.10.1995, s. 10

⁽³⁾ EYVL N:o L 185, 4.7.1992, s. 28

⁽⁴⁾ EYVL N:o L 312, 23.12.1995, s. 63

LIITE

tukien määristä yhteisöstä peräisin olevien viljatuotteiden toimittamiseksi Azoreille ja Madeiraan annetun asetuksen (ETY) N:o 1833/92 muuttamisesta 29 päivänä helmikuuta 1996 annettuun komission asetukseen

(ecua/tonni)

Tuote (CN-koodi)	Tuen määrä	
	Määräpaikka	
	Azorit	Madeira
Tavallinen vehnä (1001 90 99)	0,00	0,00
Ohra (1003 00 90)	0,00	0,00
Maissi (1005 90 00)	33,00	33,00
Durumvehnä (1001 10 00)	0,00	0,00

KOMISSION DIREKTIIVI 96/7/EY,
annettu 21 päivänä helmikuuta 1996,
rehujen lisäaineista annetun neuvoston direktiivin 70/524/ETY muuttamisesta
(ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)

EUROOPAN YHTEISÖJEN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen,

ottaa huomioon rehujen lisäaineista 23 päivänä marraskuuta 1970 annetun neuvoston direktiivin 70/524/ETY⁽¹⁾, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna komission direktiivillä 95/55/EY⁽²⁾, ja erityisesti sen 7 artiklan,

sekä katsoo, että

direktiivin 70/524/ETY säännöksissä säädetään, että liitteiden sisältöä on säännöllisesti mukautettava tieteen ja tekniikan tietämyksen kehitykseen; liitteistä on tehty kooste komission direktiivillä 91/248/ETY⁽³⁾,

olisi täydennettävä "Salinomyysiinatrium"-lisäaineen saraketta "Kemiallinen kaava, kuvaus",

olisi muutettava erityissäännöksiä, jotka koskevat jodin lisäämistä rehuihin, jotta sen haittavaikutukset tiettyihin eläinlajeihin voitaisiin estää,

olisi täydennettävä olakvindoksi-kasvunsäädettä lisäävää tekijää koskevia erityisiä päällysmarkintoihin liittyviä säännöksiä käyttäjien terveyden varmistamiseksi,

ryhmään "kookkidiostaatit ja muut lääkeaineet" kuuluvia lisäaineita on kokeiltu uusiin käyttötarkoituksiin onnistuneesti tietyissä jäsenvaltioissa; nämä uudet käyttötavat olisi sen vuoksi sallittava väliaikaisesti kansallisesti siihen asti, kunnes ne voidaan sallia koko yhteisössä,

ryhmään "entsyymit" kuuluvaa uutta lisäainetta sekä ryhmään "mikro-organismit" kuuluvia uusia lisäaineita on kokeiltu onnistuneesti tietyissä jäsenvaltioissa; sen vuoksi nämä uudet lisäaineet olisi sallittava väliaikaisesti kansallisesti siihen asti, kunnes ne voidaan hyväksyä koko yhteisössä, ja

tässä direktiivissä säädetyt toimenpiteet ovat pysyvän rehuromitean lausunnon mukaiset,

ON ANTANUT TÄMÄN DIREKTIIVIN:

1 artikla

Muutetaan direktiivin 70/524/ETY liitteet tämän direktiivin liitteen mukaisesti.

2 artikla

1. Jäsenvaltioiden on saatettava voimaan tämän direktiivin noudattamisen edellyttämät lait, asetukset ja hallinnolliset määräykset viimeistään 31 päivänä heinäkuuta 1996. Niiden on ilmoitettava tästä komissiolle viipymättä.

Näissä jäsenvaltioiden antamissa säädöksissä on viitattava tähän direktiiviin tai niihin on tehtävä tällainen viittaus, kun ne virallisesti julkaistaan. Jäsenvaltioiden on säädettävä siitä, miten viittaukset tehdään.

2. Jäsenvaltioiden on toimitettava tässä direktiivissä tarkoitetuista kysymyksistä antamansa keskeiset säännökset kirjallisina komissiolle.

3 artikla

Tämä direktiivi tulee voimaan kahdentenakymmenentenä päivänä sen jälkeen, kun se on julkaistu *Euroopan yhteisöjen virallisessa lehdessä*.

4 artikla

Tämä direktiivi on osoitettu kaikille jäsenvaltioille.

Tehty Brysselissä 21 päivänä helmikuuta 1996.

Komission puolesta

Franz FISCHLER

Komission jäsen

⁽¹⁾ EYVL N:o L 270, 14.12.1970, s. 1

⁽²⁾ EYVL N:o L 263, 4.11.1995, s. 18

⁽³⁾ EYVL N:o L 124, 18.5.1991, s. 1

LIITE

Muutetaan direktiivin 70/524/EY liitteet seuraavasti:

1. Liitteessä I:

1.1 Korvataan A osassa "Antibiootit" kohdan E 716 "Salinomyysiiniinatrium" ja D osassa "Kokkodiostaatit ja muut lääkkeenkaltaiset aineet" kohdan E 766 "Salinomyysiiniinatrium" sarakkeessa "Kemiallinen kaava, kuvaus" oleva nimike aina seuraavasti:

" $C_{12}H_{16}O_{11}Na$ (*Streptomyces albus* -lajin avulla tuotettu monokarbaksoxyliihapon polyeetterin natriumsuola)

Elaiofyliinipitoisuus: alle 42 mg/kg salinomyysiiniinatriumia

17-epi-20-desoksi-salinomyysiiniipitoisuus: alle 40 g/kg salinomyysiiniinatriumia".

1.2 Korvataan I osassa "Hivenaineet" kohdan E 2 "Jodi-I" nimike seuraavasti:

EY-numero	Alkuaine	Lisäaine	Kemiallinen kaava, kuvaus	Aineen enimmäispitoisuus mg/kg täysrehua	Muut määräykset
"E 2	Jodi-I	Kalsiumjodaatti, heksahydraatti Kalsiumjodaatti, vedetön Natriumjodidi Kaliumjodidi	$Ca(IO_3)_2 \cdot 6H_2O$ $Ca(IO_3)_2$ NaI KI	Hevoseläimet: 4 (yhteensä) Kalat: 20 (yhteensä) Muut lajit tai luokat: 10 (yhteensä)	— — — "

1.3 Korvataan J osassa "Kasvunestäjä" kohdan E 851 "Olakvindoksi" sarakkeessa "Muut määräykset" oleva teksti seuraavasti:

"Käyttö kielletty vähintään 4 viikon ajan ennen teurastusta.

Käsitellyssä syntyvän pölyn enimmäismäärä Stauber Heubach -menetelmällä määritettynä (1): 0,1 µg olakvindoksia.

Lisäaineiden, esiseosten ja rehujen tuoteselosteissa on oltava turvallisuusohjeet ja varoitukset aineen käyttöturvallisuuden parantamiseksi ja erityisesti iho- ja hengitystiealtituksen estämiseksi, joissa on oltava merkintä: "Varoitus: Voi aiheuttaa altistuneille henkilöille valoyliherkkyyttä."

(1) Viite: Fresenius Z. Anal. Chem. (1984) 318: 522—524, Springer Verlag 1984

2. Liitteessä II:

2.1 Lisätään D osaan "Kokkiidiostaatit ja muut lääkkeenkaltaiset aineet" kohdat seuraavasti:

Numero	Lisäaine	Kemiallinen kaava, kuvaus	Eläinlaji tai -ryhmä	Enimmäisikä	Vähimmäispitoisuus mg/kg täysrehua		Enimmäispitoisuus	Muut määräykset	Luvan voimassaoloaika
					Vähimmäispitoisuus	Enimmäispitoisuus			
26	Salinomyysiini-natrium	$C_{12}H_{19}O_{11}Na$ (<i>Streptomyces albus</i> -lajin avulla tuotettu polyeetterin monokarboxyylihapon natrium-suola — elatofyliinipitoisuus alle 42 mg/kg salinomyysiinatriumia — 17-epi-20-desoksi-salinomyysiinipitoisuus alle 40 g/kg salinomyysiinatriumia	Lihakaniinit	—	20	25	Käyttö kielletty vähintään 5 päivän ajan ennen teurastusta. Käyttöohjeissa oltava merkintä: — "Vaarallista hevoseläimille" — "Tämä rehu sisältää iono-foriryhmään kuuluvaa lisäainetta: samanaikainen käyttö tiettyjen lääkkeiden (esim. tiamuliinin) kanssa voi olla vaarallista"	30.11.1996	
27	Diklatsurili	2,6 dikloro-alfa-(4-kloro-fenyyli)-4-[4,5-dihydro-3,5-diookso-1,2,4-triaziini-2(3H)-yyli] bentseeniasetonitrili	Kalkkunat	12 viikkoa	1	1	Käyttö kielletty vähintään 5 päivän ajan ennen teurastusta	30.11.1996*	

2.2 Lisätään O osaan "Mikro-organismit" kohdat seuraavasti:

Numero	Lisäaine	Kemiallinen kaava, kuvaus	Eläinlaji tai -ryhmä	Enimmäisikä	UFC/kg täysrehua		Muut määräykset	Luvan voimassaoloaika
					Vähimmäispitoisuus	Enimmäispitoisuus		
3	<i>Saccharomyces cerevisiae</i> (NCYC Sc 47)	<i>Saccharomyces cerevisiae</i> -valmiste, sisältäen vähintään 5×10^9 CFU/g lisäainetta	Lihakarja	—	4×10^9	8×10^9	Käyttöohjeissa oltava merkintä: * <i>Saccharomyces cerevisiae</i> -lajin määrä ei saa ylittää päiväannoksessa 100 kg eläimen painoa kohti: $2,5 \times 10^{10}$ CFU; johon lisätään $0,5 \times 10^{10}$ CFU 100 kg eläimen lisäainoa kohden	30.11.1996
4	<i>Bacillus cereus</i> (ATCC 14893/ CIP 5832)	<i>Bacillus cereus</i> -valmiste, sisältäen vähintään 10^{10} CFU/g lisäainetta	Lihakaniinit Sitokaniinit	—	$0,5 \times 10^9$	2×10^9	— —	30.11.1996 30.11.1996*

II

(Säädökset, joita ei tarvitse julkaista)

NEUVOSTO

NEUVOSTON PÄÄTÖS,

tehty 26 päivänä helmikuuta 1996,

raha-, rahoitus- ja maksutasetilastokomitean perustamista koskevan päätöksen
91/115/ETY muuttamisesta

(96/174/EY)

EUROOPAN UNIONIN NEUVOSTO, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen,

ottaa huomioon komission päätösehdotuksen ⁽¹⁾,

ottaa huomioon Euroopan parlamentin lausunnon ⁽²⁾,

ottaa huomioon talous- ja sosiaalikomitean lausunnon ⁽³⁾,

ottaa huomioon Euroopan rahapoliittisen instituutin lausunnon ⁽⁴⁾,

sekä katsoo, että

perustamissopimuksen 109 f artiklan ja Euroopan rahapoliittisen instituutin (ERI) perussäännöstä tehdyn pöytäkirjan 2 artiklan mukaisesti ERI myötävaikuttaa talous- ja rahaliiton kolmanteen vaiheeseen siirtymisen edellytysten toteuttamiseen lujittamalla rahapolitiikkojen yhteensovittamista hintatason vakauden turvaamiseksi, hoitamalla tarpeelliset valmistelut Euroopan keskuspankkien järjestelmän (EKPJ) perustamiseksi sekä yhtenäisen rahapolitiikan harjoittamiseksi ja yhtenäisvaluutan luomiseksi kolmannessa vaiheessa ja valvomalla ecun kehitystä,

perustamissopimuksen 109 f artiklan 3 kohdan mukaisesti ERI viimeistään 31 päivänä joulukuuta 1996 täsmentää ne sääntelyyn, hallintoon ja logistiikkaan liittyvät kehykset, jotka EKPJ tarvitsee tehtäviensä hoitamiseksi talous- ja

rahaliiton kolmannen vaiheen aikana ja, erityisesti, edistää tarvittaessa niiden sääntöjen ja menettelyn yhdenmukaistamista, jotka koskevat tilastotietojen keräämistä, laatimista ja levittämistä sen toimivaltaan kuuluvilla aloilla,

EKPJ:n perussääntöä ja Euroopan keskuspankkia koskevan pöytäkirjan 5 artiklan mukaisesti Euroopan keskuspankki (EKP) kerää kansallisten keskuspankkien avustuksella tarvittavat tilastotiedot ja toimii yhteistyössä komission kanssa, ja sen vuoksi toisen vaiheen aikana täytyy valmistella talous- ja rahaliiton toteuttamisen puitteisiin asianmukaiset yhteistyömenetelmät, ja

päätös 91/115/ETY ⁽⁵⁾ on näin ollen muutettava,

ON PÄÄTTÄNYT SEURAAVAA:

Ainoa artikla

Muutetaan päätös 91/115/ETY seuraavasti:

1) Lisätään seuraava artikla:

"3 a artikla

Komitea voi omasta aloitteestaan antaa lausuntoja mistä tahansa komissiota ja kansallisia tilastoviranomaisia tai Euroopan rahapoliittista instituuttia (ERI) ja kansallisia keskuspankkeja koskevista tilastoasioista. Tehtäviään täyttäessään komitea toimittaa lausuntonsa kaikille asianosaisille."

⁽¹⁾ EYVL N:o C 359, 16.12.1994, s. 10

⁽²⁾ EYVL N:o C 269, 16.10.1995, s. 198

⁽³⁾ EYVL N:o C 397, 31.12.1994, s. 52

⁽⁴⁾ Lausunto annettu 16 päivänä tammikuuta 1995

⁽⁵⁾ EYVL N:o L 59, 6.3.1991, s. 19

2) Korvataan 4 artikla seuraavalla tekstillä:

"4 artikla

Komitea koostuu kutakin jäsenvaltiota kohti 1—3 edustajasta, jotka tulevat tärkeimmistä raha-, rahoitus- ja maksutasetilastoja käsittelevistä laitoksista, komission 1—3 edustajasta ja ERI:n 1—3 edustajasta. Lisäksi yksi raha-asiaihin komitean edustaja voi osallistua komitean kokouksiin tarkkailijana. Jäsenvaltioilla, komissiolla ja ERI:lla on kullakin yksi ääni.

Muiden järjestöjen edustajat sekä muut henkilöt, joiden osallistumista asian käsittelyyn pidetään aiheellisena, voivat osallistua komitean kokouksiin komitean päätöksen mukaisesti."

3) Korvataan 5 artikla seuraavalla tekstillä:

"5 artikla

Komitea valitsee puheenjohtajansa niiden yksityiskoh- taisten sääntöjen mukaisesti, jotka se ottaa työjärjestyk- seensä."

Tehty Brysselissä 26 päivänä helmikuuta 1996.

Neuvoston puolesta

S. AGNELLI

Puheenjohtaja

NEUVOSTON PÄÄTÖS,
tehty 26 päivänä helmikuuta 1996,
kolmen varajäsenen nimeämisestä alueiden komiteaan

(96/175/EY)

EUROOPAN UNIONIN NEUVOSTO, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen ja erityisesti sen 198 a artiklan,

ottaa huomioon neuvoston 26 päivänä tammikuuta 1994 tekemän päätöksen 94/65/EY varsinaisten ja varajäsenten nimeämisestä alueiden komiteaan 26 päivänä tammikuuta 1994 alkavaksi ja 25 päivänä tammikuuta 1998 päättyväksi kaudeksi (1),

sekä katsoo, että

neuvosto on saanut tiedon, että komiteassa on vapautunut kolme varajäsenen paikkaa Maria Vournoun erottua 12 päivänä huhtikuuta 1995, Ilias Skaleosin erottua 9 päivänä elokuuta 1995 ja Konstantinos Pongasin erottua 3 päivänä marraskuuta 1995, ja

ottaa huomioon Kreikan hallituksen ehdotuksen,

2. Nimetään Ioannis Nikolaidis alueiden komitean varajäseneksi Ilias Skaleosin sijalle toimikaudeksi, joka Skaleosilla on jäljellä, eli 25 päivään tammikuuta 1998.

3. Nimetään Nikos Tabakidis alueiden komitean varajäseneksi Konstantinos Pongasin sijalle toimikaudeksi, joka Pongasilla on jäljellä, eli 25 päivään tammikuuta 1998.

Tehty Brysselissä 26 päivänä helmikuuta 1996.

ON PÄÄTTÄNYT SEURAAVAA:

Ainoa artikla

1. Nimetään Evangelos Kouloumpis alueiden komitean varajäseneksi Maria Vournoun sijalle toimikaudeksi, joka Vournoulla on jäljellä, eli 25 päivään tammikuuta 1998.

Neuvoston puolesta

S. AGNELLI

Puheenjohtaja

(1) EYVL N:o L 31, 4.2.1994, s. 29

NEUVOSTON PÄÄTÖS,
tehty 26 päivänä helmikuuta 1996,
varajäsenen nimeämisestä alueiden komiteaan

(96/176/EY)

EUROOPAN UNIONIN NEUVOSTO, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen ja erityisesti sen 198 a artiklan,

ottaa huomioon jäsenten ja varajäsenten nimeämisestä alueiden komiteaan 26 päivänä tammikuuta 1994 alkavaksi ja 25 päivänä tammikuuta 1998 päättyväksi toimikaudeksi 26 päivänä tammikuuta tehdyn neuvoston päätöksen 94/65/EY⁽¹⁾,

sekä katsoo, että

komiteassa on vapautunut varajäsenen paikka Claudio Carnierin erottua, mistä ilmoitettiin neuvostolle 16 päivänä tammikuuta 1996, ja

ottaa huomioon Italian hallituksen ehdotuksen,

ON PÄÄTTÄNYT SEURAAVAA:

Ainoa artikla

Bruno Bracalente nimetään alueiden komitean varajäseneksi Claudio Carnierin tilalle tämän jäljellä olevaksi toimikaudeksi eli 25 päivään tammikuuta 1998 saakka.

Tehty Brysselissä 26 päivänä helmikuuta 1996.

Neuvoston puolesta

S. AGNELLI

Puheenjohtaja

⁽¹⁾ EYVL N:o L 31, 4.2.1994, s. 29